

Inhaltsverzeichnis

Teil Eins

6 Sicherheit

- 6 Sichere Nutzung des MP02
- 7 Informationen zur sicheren Entsorgung

8 Notrufe

- 8 Informationen zu Notrufen
- 8 Notruf absetzen

9 Erste Schritte

- 9 Verwendung dieser Betriebsanleitung
- 9 Erste Inbetriebnahme eines neuen MP02

10 Bedienelemente und Hauptkomponenten

10 Im Lieferumfang des MPo2 enthalten

11 Tastatur

Das Betriebssystem des MP02

- 12 Die Home-Anzeige
- 12 Hauptmenü
- 13 Statusmenü
- 13 Optionsmenüs
- 14 Bildlauf
- 14 Markieren
- 14 Auswählen
- 15 Meldungen

16 Netzwerk und SIM-Informationen

- 16 Netzwerkkompatibilität
- 16 SIM-Information
- 16 SIM-Karte einlegen
- 16 Telefonnummer der SIM-Karte anzeigen
- 16 SIM PIN

17 Akku aufladen

- 17 Passende Kabel
- 17 Verwendung des mitgelieferten Ladegeräts
- 17 An einem Computer laden
- 17 Anderes Ladegerät verwenden
- 17 Störungsbeseitigung
- 17 Energie sparen

18 Ein- und Ausschalten

- 18 Einschalten
- 18 Erstmaliges Einschalten
- 18 Ausschalten

Teil Zwei

20 Sicherheit I

- 20 Über die Tastatursperre
- 20 Tastatur sperren und entsperren
- 20 Automatische Tastatursperre einstellen
- 20 Passwortschutz
- 20 SIM PIN
- 21 BlackBerry Secure

22 Netzverbindung

- 22 Signalstärke
- 22 Einstellungen des Netzbetreibers

23 Töne

- 23 Klingeltonauswahl
- 23 Auswahl der Benachrichtigungen bei Nachrichten
- Lautstärke des Telefons
- 23 Lautlosmodus
- 23 Vibrationsalarm
- 23 Einschalt-/Ausschaltton

24 Datum und Uhrzeit

- 24 Automatische oder manuelle Einstellung
- Datum manuell einstellen
- 24 Uhrzeit manuell einstellen
- 4 Auswahl des 12- oder 24-Stunden-Formats
- 24 Zeitzone wechseln

26 Sprachauswahl

- Sprache des Betriebssystems
- 26 Eingabesprache

27 Zurücksetzen des MPo2 26

- Neustart erzwingen 26
- 27 Alle Kontakte löschen 26
- 27 Alles löschen 26
- Nach dem Zurücksetzen 26

28 Geräteinformationen

- 28 Technische Informationen
- Ereignisprotokoll und Speicherzähler
- 28 Datennutzung

29 Bluetooth

- 29 Über Bluetooth
- 29 Bluetooth ein- und ausschalten
- 29 Koppeln mit anderen Geräten
- 29 "Visibility"
- 29 Gerätename

30 Verknüpfungen

- 30 Einführung in Verknüpfungen
- 30 Verknüpfungen erstellen
- Funktionen und Aktionen, die verknüpft werden können
- 30 Verknüpfungen verwenden
- 30 Verknüpfungen löschen

31 Texteingabe I

- Das T9-System 30
- 3! Tastatur einprägen

32 Texteingabe II

- 32 Texteingabemodi 31
- Eingabesprachen 31
- 32 Großbuchstaben

Contents

33 Texteingabe III

- 33 Texterkennung verwenden 32
- 33 Multi-Tap-Texteingabe verwenden 32

34 Texteingabe IV

- 34 Zahlen eingeben
- 34 Leerzeichen eingeben
- 34 Andere Zeichen eingeben
- 34 Ideogramme eingeben
- 34 Text löschen

35 Kontakte I

- 35 Über das Kontaktverzeichnis
- 35 Kontakte hinzufügen
- 35 Kontakte anzeigen
- Nummern zu einem Kontakt ändern oder hinzufügen
- 36 Einen Kontakt löschen
- 36 Eigene Nummer des MP02 anzeigen

37 Kontakte II

- 37 Kurzwahlnummern
- 37 Kontakte von dem Speicher des MPO2 zur SIM-Karte kopieren und verschieben
- Kontaktinformationen mit anderen Geräten austauschen

39 Kontakte III

- 39 Kontakte sichern
- Erstellen einer Kontakte .vcf-Datei auf dem MP02

- 39 Kopieren der Kontakte .vcf-Datei auf einen Computer
- Kopieren einer Kontakte .vcf-Datei von einem Computer auf das MPo2

41 Anrufe I

- 41 Anruf absetzen
- 42 Kurzwahlnummern
- Eingehende Anrufe
 Verwenden der automatischen Dienste des
- 42 Telefons
- 42 Gespräch beenden
- Zwei gleichzeitige Gespräche Anruf halten

43 Anrufe II

- 43 Voicemail
- 43 Rufumleitung
- 44 Anrufliste

45 Anrufe III

- 45 Anruflautstärke
- Freisprechfunktion nutzen
- Mikrofon lautlos schalten
- Verwendung externer Audiogeräte (z. B. Ohrstecker oder Freisprechanlage eines Fahrzeugs)
- 45 Anruf halten
- Telefonnummer für ausgehende Gespräche anzeigen/unterdrücken

Teil Drei

47 Uhrfunktionen

- 47 Alarm
- 47 Weltzeituhr
- 8 Timer
- 48 Stoppuhr

49 Kalender

- 50 Rechner
- Aktualisierung des Betriebssystems
- 52 Internetzugang bereitstellen

53 Notizen

- 53 Über Notizen
- 53 Notizen erstellen
- 53 Erinnerung hinzufügen
- 53 Notiz anzeigen
- 53 Notiz bearbeiten
- Notiz löschen

54 Textnachrichten (SMS) I

- 54 SMS mit dem MP02
- Nachrichten verfassen und versenden
- 54 Eingehende Nachrichten

- Nachrichtenverläufe
- Nachrichten beantworten
- 55 Nachrichten weiterleiten
- 55 Nachrichten löschen
- Nachrichtenvorlagen verwenden
- Verwenden des Inhalts einer Textnachricht
- 56 Alternativen für Sicherungen

Teil Vier

- 59 Anhang 1
- 59 Gesetzliche Informationen
- 60 Anhang 2
- Warenzeichen

Über diese Bedienungsanleitung

— Version

1.0

Überarbeitungsdatum

Juli 2019

Änderungen

Erste Version

Alle Informationen und Illustrationen dienen zur Veranschaulichung, die individuellen Geräte können von den Abbildungen abweichen.

Teil Eins

Sicherheit

Sichere Nutzung des MP02

Bitte lesen Sie die Sicherheitsinfor mationen aufmerksam durch, bevor Sie das MP02 benutzen.

Es können Störungen durch Radiowellen auftreten

Das MPo2 strahlt Radiowellen aus, die an anderen elektronischen Geräten Störungen verursachen können. Störaussendungen anderer elektronischer Geräte können ebenso die Funktion des MP02 beeinträchtigen.

Verwenden Sie das MPo2 nicht in folgenden Situationen bzw. Umgebungen:

Sperrbereiche

Schalten Sie das MPo2 vor Betreten von Bereichen aus, in denen die Verwendung von Mobiltelefonen nicht gestattet ist oder wo es Störungen oder Gefahren verursachen kann.

Medizinische und Hörgeräte.

Das MPo2 sollte nicht in die Nähe von medizinischen Geräten wie Herzschrittmachern oder Hörgeräten kommen. Es könnte Fehlfunktionen hervorrufen, die zu schweren Schäden bis hin zum Tod führen könnten.

Flüchtige Stoffe

Verwenden Sie das MPo2 nicht in Bereichen mit Explosionsgefahr wie in der Nähe von Zapfsäulen an Tankstellen. Funken können zu Explosionen oder Bränden mit Verletzungen bis hin zum Tod führen.

Sicherheit im Straßenverkehr

Beachten Sie alle gesetzlichen Vorschriften bezüglich der Nutzung von Mobiltelefonen in Fahrzeugen. Verwenden Sie das Mobiltelefon während der Fahrt nur, wenn Sie über eine Freisprechanlage verfügen und ihre Nutzung erlaubt ist.

Lassen Sie sich nicht ablenken

Kopfhörer beeinträchtigen die Wahrnehmung von Umgebungsgeräuschen und können zu gefährlicher Unaufmerksamkeit in der Umgebung, in der Sie sich bewegen, führen.



Gehörschäden vermeiden

Eine hohe Lautstärke kann das Gehör dauerhaft schädigen. Halten Sie das Gerät im

Freisprechbetrieb nicht ans Ohr. Seien Sie vorsichtig, wenn Sie Kopfhörer oder Ahnliches verwenden, da hohe Lautstärke das Gehör schädigen kann.

Von Kindern fernhalten

Das MPo2 darf nicht in die Hände von Kleinkindern geraten. Das Gerät und sein Zubehör sind kein Spielzeug, sie enthalten Kleinteile.

Halten Sie das MP02 sauber und trocken

Verwenden Sie es nicht verstaubt oder verschmutzt. Schützen Sie es vor Nässe bzw. bewahren Sie es nicht in feuchten Bereichen auf. Das MP02 ist spritzwassergeschützt aber NICHT wasserdicht. Schützen Sie es stets vor jeder Art von Feuchtigkeit. Wenn Sie es von einem kalten in einen warmen Bereich bringen, legen sie es zunächst in eine Plastiktüte oder zumindest in eine Tasche, um Kondensierung zu vermeiden.

Sicherheit

Vor Hitze oder Kälte schützen

Das MPo2 und Ladegerät keiner offenen Flamme oder Hitzequelle aussetzen. Andernfalls besteht das Risiko einer Explosion, eines Brands oder anderer Gefahren.

Vermeiden Sie extreme Temperaturen (unter o° C oder über 40° C). Wenn Sie das Gerät extremen Temperaturen aussetzen, funktioniert es unter Umständen vorübergehend nicht mehr und/oder wird dauerhaft geschädigt.

Für eine optimale Leistung und Akkulaufzeit bewahren Sie das MPo2 bei Temperaturen im Bereich von 15° C bis 25° C auf.

Sichere Nutzung des Ladegeräts

Nutzen Sie das Ladegerät nur in geschlossenen Räumen. Verwenden Sie nur zugelassene Ladegeräte und Zubehör, das voll kompatibel mit dem Gerät ist. Unter keinen Umständen beschädigte Ladegeräte oder Zubehör verwenden. Nehmen Sie das Ladegerät von der Stromquelle, wenn Sie es nicht verwenden, insbesondere bei der Gefahr eines Blitzeinschlags in der Nähe. Nutzen Sie das Ladegerät nur für den bestimmungsgemäßen Gebrauch. Wenn Sie das Ladegerät von der Stromquelle nehmen, immer am Stecker ziehen, nicht am Kabel.

Vorsichtsmaßnahmen, wenn das MP02 beschädigt ist

Verwenden Sie das MPo2 nicht, wenn es beschädigt ist und legen Sie es für den Fall, dass der Akku auslaufen könnte, in einen Plastikbeutel. Das Display des MPo2 ist aus Glas. Schützen Sie es vor Stößen. Wenn es zerbricht, berühren Sie es nicht und versuchen Sie nicht, die Scherben zu beseitigen. Verwenden Sie das Gerät nicht mehr und lassen Sie das Display von einem autorisierten Techniker austauschen.

Überlassen Sie alles den Fachleuten

Sie dürfen das MPo2 nicht öffnen oder auseinanderbauen. Der Akku lässt sich nicht vom Verbraucher austauschen und ist gefährlich, wenn er beschädigt ist. Wenn Flüssigkeit aus der Batterie auf die Haut oder in die Augen gelangt ist, ziehen Sie sofort einen Arzt zurate. Wenn das MPo2 nicht mehr funktioniert oder der Akku ausgetauscht werden muss, setzen Sie sich mit einem Punkt.-Händler vor Ort in oder direkt mit Punkt. in Verbindung.

Informationen zur sicheren Entsorgung



Das ausgestrichene Symbol oben bedeutet, dass das Produkt (inklusive Akku) nicht im Hausmüll entsorgt werden darf.

- Trennen Sie elektronische Geräte und Verpackung.
- . Akku nicht herausnehmen.
- Entsorgen Sie das MPo2 nicht im Restmüll. Bringen Sie es am Ende seiner Lebensdauer zu einer geeigneten Sammelstelle. Beschaffen Sie bei Ihrer Gemeinde nähere Informationen oder wenden Sie sich an einen Spezialentsorgungsdienst für Telefone.

Notrufe

Informationen zu Notrufen

Verlassen Sie sich für Notrufe nicht auf das MPo2, insbesondere nicht im Falle von gefährlichen Aktivitäten und/oder beim Betreten von Bereichen mit begrenzter Mobilnetzabdeckung. Jedes Gerät kann ausfallen und eine Netzwerkverbindung ist nie garantiert.

Die Notrufnummern sind je nach Standort unterschiedlich. Vergewissern Sie sich, dass Sie sie zur Hand haben, insbesondere auf Reisen. Die meisten Notrufnummern können gewählt werden, wenn die Tastatur gesperrt ist, jedoch nicht alle.

Notrufnummern sind gewöhnlich auch ohne SIM-Karte bzw. Guthaben auf einer Prepaid-SIM-Karte usw. möglich. Je nach Standort gibt es aber Ausnahmen.

Notruf absetzen

- Ohne Tastatursperre
- Drücken Sie mehrmals die

 oder ←

 Taste, bis die Home-Anzeige erscheint.
- Geben Sie die entsprechende Notrufnummer für den aktuellen Standort ein.
- Select Call by pressing the

 key and then the

 key.
- Mit Tastatursperre
- Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste.
- Geben Sie die entsprechende Notrufnummer für den aktuellen Standort ein.
- Select Call by pressing the key and then the key.

Weitere Informationen zum Absetzen eines Notrufs finden Sie auf S 20.

Erste Schritte

Verwendung dieser Betriebsanleitung

Das MPo2 ist ein benutzerfreundliches Telefon. Aber es unterscheidet sich erheblich von einem Smartphone. Es hat keine "Hilfe"-Funktion, und viele seiner Funktionen sind nicht offensichtlich. Deshalb ist es erforderlich, die Funktionen systematisch zu erlernen.

Diese Anleitung ist so aufgebaut, dass sie in der aufgeschriebenen Reihenfolge in vollem Umfang und von Anfang bis Ende durchgearbeitet wird. Sie sollte in erster Linie als Bedienungsanleitung und nicht als Nachschlagewerk verstanden werden. Die folgenden Kapitel setzen voraus, dass die in den vorhergehenden Kapiteln gezeigten Informationen bekannt sind, insbesondere Abschnitt Eins.

Diese Vorgehensweise hat den Vorteil, dass der Anwender genau versteht, wie das gesamte Mobiltelefon funktioniert. Eine erfrischende Abwechslung zum komplexen Aufbau des Betriebssystems und der Apps eines Smartphones. Die beste Methode zur Nutzung dieser Anleitung ist ein "Testlauf" mit provisorischen Einstellungen und Ausprobieren des Mobilgeräts, bis Sie jede einzelne Funktion voll verstanden haben (auch Funktionen, die Sie vermutlich nicht benötigen werden) und danach ein vollständiges Zurücksetzen.

Tipps zur Fehlerbehebung finden Sie auf der Website von Punkt. Sonstige Fragen beantwortet Ihnen der Kundendienst von Punkt. sehr gerne.

Erste Inbetriebnahme eines neuen MP02

Vor der ersten Inbetriebnahme des MPo2 müssen die folgenden Schritte durchgeführt werden:

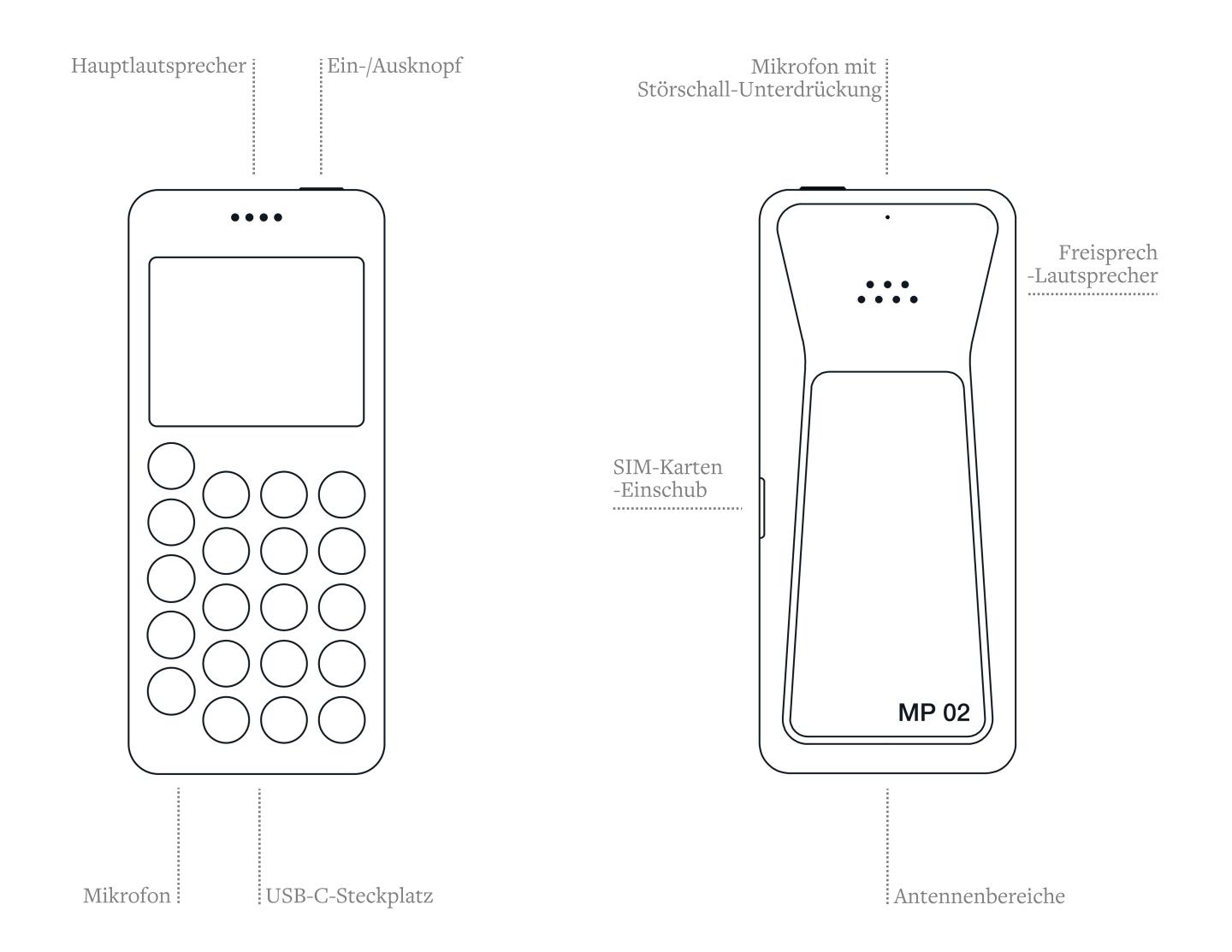
- · SIM-Karte einlegen.
- Akku vollständig aufladen.
- MPo2 einschalten.
- · Folgen Sie dem Start-Ablauf, der automatisch erscheint.

Das MPo2 ist mit einem Schutzfilm über dem Display versehen. Entfernen Sie ihn nur dann, wenn Sie sicher sind, dass das Gerät nicht im Rahmen des Rückgaberechts zurückgegeben wird.

Bedienelemente und Hauptkomponenten

Im Lieferumfang des MPo2 enthalten:

- USB-Ladegerät
- USB-A zu USB-C-Kabel
- Werkzeug zum Entfernen der SIM-Karte
- USB-C-Ohrstecker
- Produktunterlagen: Anleitung zur Inbetriebnahme, Garantie- und Produktinformationen



Tastatur

Anruf

- Bei markiertem Kontakt oder eingegebener Rufnummer: Anruf tätigen
- Eingehender Anruf: Entgegennehmen
- Home-Anzeige: Anrufhistorie anzeigen

← Back

- Zurück zur vorherigen Anzeige
- Bei Texteingabe: Einen Buchstaben löschen (gedrückt halten: Alles löschen)

End

- I Eingehender Anruf: Ablehnen
- Während eines Gesprächs: Anruf beenden
- Andere Bereiche des Betriebssystems: Vorgang beenden und direkt zur Home-Anzeige zurückkehren.
- Home-Anzeige, gedrückt halten: Telefon ausschalten

- Innerhalb eines Menüs oder von Optionen: Bildlauf nach oben (gedrückt halten: Schneller Bildlauf)
- Innerhalb eines Texts: Cursor nach links bewegen (gedrückt halten: schnelle Bewegung)
- Numerische Werte erhöhen
- Home-Anzeige: Statusmenü öffnen

• Punkt.

- Display entsperren
- Auswählen/Öffnen eines markierten Bereichs oder Menüpunkts
- Home-Anzeige: zum Hauptmenü
- Innerhalb eines
 Nachrichtenverlaufs: Neue
 Nachricht erstellen

□ Down

- Innerhalb eines Menüs oder von Optionen: Bildlauf nach unten (gedrückt halten: schneller Bildlauf)
- Innerhalb eines Texts: Cursor nach rechts bewegen (langes Drücken: schnelle Bewegung)

- Numerische Werte verringern
- Home-Anzeige: Meldungsliste öffnen

Kontakte

- Home-Anzeige: Kontakte öffnen
- Home-Anzeige, gedrückt halten: Kontakt hinzufügen

SMS-Nachrichten

- Home-Anzeige: Nachrichtenmenü öffnen
- Home-Anzeige, gedrückt halten:
 Neue SMS schreiben
- Bei markiertem Kontakt oder Telefonnummer: Neue SMS-Nachricht an diesen Empfänger schreiben

① Zifferntasten (1-9)

- · Zahl oder Buchstaben eingeben
- Home-Anzeige, gedrückt halten: Anrufbeantworter anrufen (1) oder eine Kurzwahltaste (2-9) aktivieren

* Stern

- Während Texteingabe: Symbolliste anzeigen
- Während Eingabe einer
 Telefonnummer: * Symbol einfügen

O Null

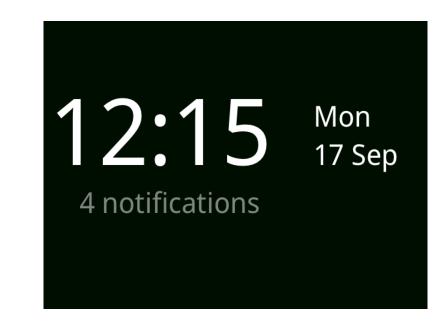
- · Leerzeichen oder Null eingeben
- · Während der Nummerneingabe in Kontakte: gedrückt halten:
 - + Symbol einfügen

Hash 1

- Während Texteingabe: Eingabemodus und Großbuchstaben ändern
- Während Texteingabe: gedrückt halten: Eingabesprache ändern
- Während Eingabe einer Telefonnummer: # Symbol einfügen

1 Auch bekannt als Pfund, Pfundsymbol, Zahl, Zahlsymbol, Hatch, Kreuzschraffur, Doppelkreuz, (Garten-)Zaun, Netz, Sechskant, Grat, Gitter, Pigpen, Tictactoe, Kratzer, Harke, Ungleich oder Körnermarke.

Statt Touchscreen verwendet das Betriebssystem des MP02 eine textbasierte Schnittstelle mit speziellen Tasten für Anrufe und Textnachrichten. Auf dieser Seite werden einige wichtige Menüs und Vorgänge vorgestellt, auf die wir uns in dieser Anleitung im weiteren Verlauf wiederholt beziehen.

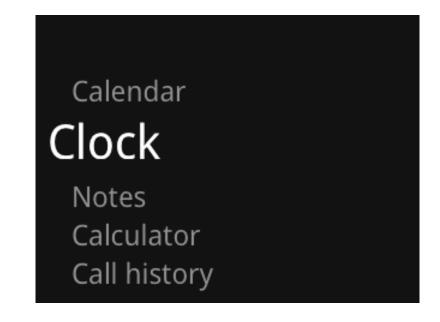


Die Home-Anzeige

Die sehr einfach gehaltene Home-Anzeige des MPo2 zeigt stets die aktuelle Uhrzeit, das Datum und den Wochentag an. Es gibt auch sehr kurz gehaltene wichtige Informationen über das Telefon wie Akku lädt, Ladezustand unter 10 %, Netzwerksignal schwach und ungelesene Meldungen (z. B. Alarmeinstellung, verpasster Anruf usw.)

Auf die Home-Anzeige gelangen Sie auch aus anderen Bereichen des Betriebssystems, indem Sie die End-Taste drücken (bzw. wiederholt die Back-Taste).

Alle Aktionen, die in dieser
Bedienungsanleitung beschrieben werden,
gehen von einem Start von der Home-Anzeige
aus, sofern nicht anderweitig angegeben. Auf
die sekundären Funktionen des MPo2
gelangen Sie über das Hauptmenü, das Sie
durch Drücken der • Taste in der HomeAnzeige aufrufen.



Hauptmenü

Dieses wird durch Drücken der • Taste in der Home-Anzeige des MPo2 aufgerufen.

Es wird für das Öffnen einiger der Funktionen des MPo2 verwendet bzw. zum Öffnen des Einstellungsmenüs.



Statusmenü

In das Statusmenü gelangen Sie von der Home-Anzeige aus durch Drücken der Taste Up. Damit gelangen Sie schnell zu den folgenden Funktionen bzw.

Informationen:

- USB-Verbindung (wird nur bei Verbindung mit einem Computer angezeigt)
- Tethering
- Netzwerk
- Akku
- Lautlosmodus
- Flugmodus
- Bluetooth

Optionsmenüs

Verschiedene Elemente des Betriebssystems haben ein Kurzmenü mit einer Reihe bestimmter Befehle. Beim Verfassen einer Textnachricht bietet das Optionsmenü beispielsweise Vorgänge wie Senden, als Entwurf speichern usw.

Durch den Bildlauf zu einem Element im Statusmenü werden bestimmte Statusinformationen bzw. die Option Ein- und Ausschalten angezeigt. Zum Ein-/Ausschalten oder für weitere Informationen drücken Sie die ①ste. Durch Gedrückthalten der ① Taste wenn Tethering, Netzwerk oder Bluetooth markiert sind, erhalten Sie weitere Elemente dieser Funktionen.

Der Anfang der Optionsmenüs erscheint unten links auf der Anzeige. Durch Drücken der Taste Down (teilweise wiederholt, siehe Folgekapitel) gelangen Sie in das jeweilige Menü, zum Verlassen drücken Sie die Taste Up.



Bildlauf

Das ist ein Standardverfahren mittels der Tasten Up und Down. Beachten Sie jedoch, dass mitunter ein horizontaler Bildlauf durch den Text erforderlich ist, bevor Sie mit dem Bildlauf nach oben oder unten fortfahren können. Gedrückthalten der Tasten Up bzw. Down beschleunigt den Bildlauf. Das ist besonders nützlich, wenn Sie sich, wie oben beschrieben, durch einen Text bewegen und um in die *Einstellungen* unten im Hauptmenü zu gelangen.

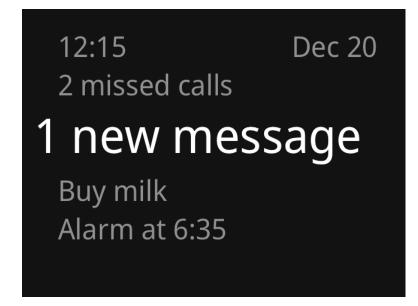
Markieren

Wenn ein Element des Betriebssystems (z. B. Menüpunkt oder Textnachricht) markiert ist bedeutet das, dass es in irgendeiner Form ausgewählt wurde. Das wird durch einen Bildlauf erzielt.

Auswählen

Das ist ein Vorgang in zwei Phasen, vergleichbar mit dem Bewegen eines Mauszeigers auf ein Element und nachfolgendes Anklicken. Um ein Element auf dem MPo2 auszuwählen, markieren Sie es zunächst und drücken Sie dann die • Taste.

Die Auswahl eines Elements gibt einen Befehl ein, führt in ein anderes Menü, zeigt Zusatzinformationen oder öffnet eine Funktion.



Meldungen

Drücken Sie die Taste Down zum Aufrufen der Meldungen. Alle Meldungen können vollständig angezeigt werden, wenn Sie dorthin scrollen und dann, nachdem sie markiert ist, die • Taste drücken. Bei einigen Meldungsarten öffnen Sie damit eine Optionsliste.

15

Netzwerk- und SIM-Informationen

Netzwerkkompatibilität

Das MPo2 ist ein Quadbandtelefon. Es kann in den Netzen 2G, 3G und 4G (LTE) betrieben werden und ist VoLTE-kompatibel.

SIM-Information

Das MPo2 verwendet eine Nano-SIM (4FF)-Karte.



Telefonnummer der SIM-Karte anzeigen

Siehe S. 20 zum Anzeigen der mit der SIM-Karte verbundenen Telefonnummer.

SIM PIN

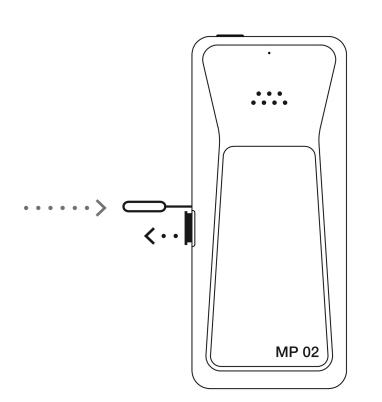
Siehe S. 20 für Informationen über die Aktivierung des PIN-Codes der SIM.

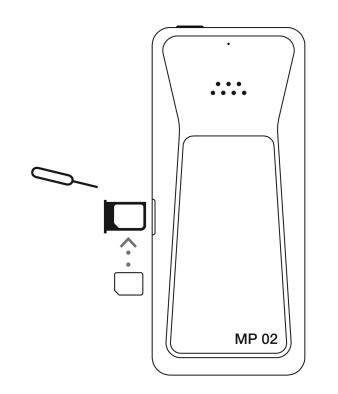
SIM-Karte einlegen

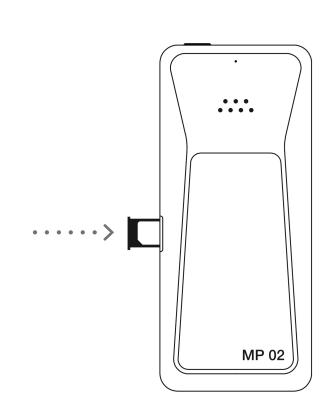
Warnhinweis: Nur den o. g. korrekten SIM-Kartentyp verwenden. Ein anderes Format kann dauerhafte Schäden am Telefon bzw. der SIM-Karte verursachen.

Warnhinweis: Wenn Sie die SIM-Karte greifen, berühren Sie nicht den metallischen Bereich.

Die SIM-Karte kann eingelegt oder entfernt werden, während das MPo2 eingeschaltet ist.







- 1. Legen Sie das MPo2 mit dem Display nach unten auf einen Tisch und drehen Sie es je nach Bedarf nach rechts oder links. Führen Sie das Werkzeug zum Entfernen des SIM-Karteneinschubs (im Lieferumfang) in das kleine Loch auf der Seite des SIM-Karteneinschubs und drücken Sie fest, damit der Einschub etwas herausspringt.
- 2. Ziehen Sie den SIM-Karteneinschub aus dem Telefon heraus.

- 3. Legen Sie die SIM-Karte mit den Metallkontakten nach unten in den Einschub (d. h. in dieselbe Richtung wie die Vorderseite des Telefons). Die abgewinkelte Ecke zeigt die korrekte Ausrichtung an.
- 4. Schieben Sie den SIM-Karteneinschub wieder in das Telefon, bis er hörbar einrastet.
- Entnahme des SIM-Karteneinschubs an einem sicheren Ort auf, z. B. in dem Karton, in dem das MPo2 verpackt war.

Akku aufladen

Ein neues MPo2 sollte vor dem ersten Einschalten voll aufgeladen werden. (Das vollständige Laden dauert rund 2,5 Stunden).

Um Schäden an USB-Schnittstelle oder Kabel zu vermeiden, greifen Sie den Stecker, wenn Sie das USB-C-Kabel vom MPo2 abziehen. Ziehen Sie den Stecker immer gerade aus dem USB-Anschluss heraus.

Passende Kabel

Das MPo2 benötigt ein Kabel vom Typ USB-C.

Verwendung des mitgelieferten Ladegeräts

- Stecken Sie das kleine Ende des mitgelieferten USB-C-Kabels (nach oben) in den Anschluss seitlich unten am MPo2 mit dem breiteren metallischen Element ein.
- Stecken Sie das andere Ende des Kabels in das mitgelieferte Ladegerät.
- Schließen Sie das USB-Ladegerät am Netz an. Falls erforderlich, schalten Sie die Stromversorgung ein
- Wenn das MPo2 ausgeschaltet ist, zeigt ein Symbol den steigenden

- Ladezustand des Geräts an. (Es kann einige Minuten dauern, bis das Symbol erscheint). Wenn das Display schwarz wird, kann es durch Drücken der Ein-/Aus-Taste wieder aktiviert werden.
- Wenn das Akkusymbol vollständig weiß ausgefüllt ist, können Sie das Kabel entfernen, indem Sie den Stecker abziehen (stets gerade herausziehen, nie am Kabel ziehen). Ziehen Sie den Stecker von der Stromquelle ab (oder schalten Sie die Stromversorgung aus), um Strom zu sparen.

An einem Computer laden

Man kann das MPo2 auch über die USB-Schnittstelle eines Computers laden.

Öffnen Sie vor dem Anschluss an den Computer im Hauptmenü Einstellungen, dann Konnektivität, dann Andere Optionen. Wenn die USB-Verbindung im Sync-Modus ist, drücken Sie die • Taste, um zu Nur laden zu wechseln. Das Aufladen über Computer dauert gewöhnlich länger als mit dem dazugehörigen Ladegerät.

Anderes Ladegerät verwenden

Das MPo2 wird mit einem kleinen tragbaren Ladegerät geliefert. Schnelleres

Aufladen ist mithilfe eines größeren Desktop-Ladegeräts möglich.

Wenn Sie ein USB-Ladegerät eines anderen Anbieters verwenden, vergewissern Sie sich, dass es aus einer vertrauenswürdigen Quelle stammt. Es gibt zahlreiche Fälschungen oder defekte Ladegeräte auf dem Markt, die das MPo2 beschädigen bzw. einen Brand auslösen können.

Störungsbeseitigung

Wenn der Akku nach einigen Minuten nicht anzeigt, dass er lädt, auch wenn der Ein-/Ausknopf gedrückt wurde, führen Sie die folgenden Tests (in beliebiger Reihenfolge) durch.

- Prüfen Sie die Steckdose, indem Sie ein anderes Gerät anschließen, von dem Sie wissen, dass es funktioniert (z. B. eine Leuchte).
- Prüfen Sie die USB-Stromversorgung, indem Sie das USB-Kabel an einer anderen Stromquelle anschließen, von der Sie wissen, dass sie funktioniert (z. B. einen Computer, siehe unten).
- Prüfen Sie das USB-Kabel, indem Sie es an einem anderen Gerät anschließen, von dem Sie wissen, dass

es funktioniert oder indem Sie ein anderes kompatibles USB-Kabel verwenden, das zuverlässig ist.

Energie sparen

Wenn der Akku bald leer ist und aktuell nicht aufgeladen werden kann, können Sie den Stromverbrauch mit den folgenden Schritten minimieren (an anderer Stelle in dieser Anleitung erläutert).

- Nicht ausschalten: Das erneute Einschalten verbraucht viel Energie.
- Schalten Sie den Vibrationsalarm aus.
- Senken Sie die Lautstärke, besonders des Klingeltons. Schalten Sie das Gerät gegebenenfalls vollkommen stumm (der Bildschirm leuchtet auf, wenn ein Anruf oder eine Nachricht eingehen).
- Bluetooth ausschalten.
- Versuchen Sie, das Gerät in einem Bereich zu halten, in dem es ein starkes Funksignal gibt.
- Sperren Sie die Tastatur, sobald das Gerät nicht benutzt wird, und schalten Sie den Bildschirm nicht unnötig ein.

Ein- und Ausschalten

Einschalten

- Um das MPo2 einzuschalten, halten Sie den Ein-/Ausknopf oben auf dem Telefon gedrückt.
- Wenn das Telefon ein Passwort verlangt, geben Sie es bei Aufforderung ein und drücken Sie die • Taste.
 Weitere Informationen über Passwörter erhalten Sie auf S. 20.
- Wenn die SIM-Karte einen SIM-Code verlangt, wird er im nächsten Schritt gefordert. Weitere Informationen über SIM-Codes (PIN) erhalten Sie auf S. 20.
- Wenn das MPo2 hochgefahren ist, so ist die Tastatur zur Sicherheit gesperrt.
 Geben Sie zum Entsperren das Passwort ein.

Erstmaliges Einschalten

Wenn ein MPo2 zum ersten Mal eingeschaltet wird (bzw. nach Zurücksetzen des Geräts), fordert es den Anwender auf, eine Sprache auszuwählen, ein Uhrzeitformat (12Std./24Std.) und die aktuelle Uhrzeit und das Datum einzugeben, so dass Textnachrichten von Anfang an den korrekten Zeitstempel erhalten.

Mit der Back-Taste gelangen Sie zum vorherigen Schritt. Wenn die Anzeige schwarz wird, drücken Sie eine beliebige Taste, um sie wieder einzuschalten. Durch Ausschalten des MPo2 kann die Einrichtung abgebrochen werden.

- Blättern Sie mittels der Pfeile Up oder Down durch die Liste, um eine Sprache auszuwählen. Wenn die gewünschte Sprache markiert ist, drücken Sie zur Eingabe •.
- Benutzen Sie die Pfeile Up oder Down, um das gewünschte Uhrzeitformat zu markieren und drücken Sie zur
 Eingabe •.
- Aktuelle Uhrzeit: Geben Sie die

Stunden mit den Pfeilen Up/Down bzw. über die Zifferntasten ein. Wenn der gewünschte Wert gezeigt wird, drücken Sie zur Eingabe • . Für die Einstellung der Minuten Vorgang wiederholen.

- Wenn das 12-Stunden-Format gewählt wurde, benutzen Sie die Pfeile Up/Down, um die Angabe AM (Vormittag) oder PM (Nachmittag) für die aktuelle Uhrzeit zu wählen. Wenn die gewünschte Option gezeigt wird, drücken Sie zur Eingabe •).
- Wiederholen Sie diesen Vorgang drei Mal, um das aktuelle Datum einzustellen. (Bitte beachten Sie, ob es in klein-endigem oder mittel-endigem Format ist.)

Ausschalten

Zum Ausschalten halten Sie den Ein-/Ausknopf gedrückt und wählen Sie nach Aufforderung "Ja"

Teil Zwei

Sicherheit I

Über die Tastatursperre

Um das MPo2 gegen unbefugten Zugriff bzw. vor unbeabsichtigtem Drücken der Tasten z. B. in der Hosentasche oder Einkaufstasche zu schützen, kann die Tastatur gesperrt werden.

Gemäß Industrienorm ist es nach wie vor möglich, einen Notruf abzusetzen, auch wenn die Tastatur gesperrt ist (zahlreiche Nummern weltweit werden erkannt, und der Anruf erhält eine Priorität im mobilen Netz). Wenn das Telefon in einer Hülle aufbewahrt wird, kann kein unbeabsichtigter Notruf abgesetzt werden. Weitere Informationen zum Absetzen eines Notrufs finden Sie auf S. 8.

— Tastatur sperren und entsperren

- Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste. Die Anzeige geht aus.
- Wenn Sie die Ein-/Aus-Taste noch einmal drücken, reaktivieren Sie die Anzeige und die Home-Anzeige erscheint auf dem Display, während die Tastatur weiterhin gesperrt ist. Drücken Sie zum Entsperren die •

Taste.

Automatische Tastatursperre einstellen

Die automatische Tastatursperre des MPo2 kann so eingestellt werden, dass die Tastatur automatisch nach einem bestimmten Zeitraum gesperrt wird.

- Wählen Sie aus dem Hauptmenü Einstellungen, dann Präferenzen, dann Auto-Lock.
- Wählen Sie den gewünschten Zeitraum (oder wählen Sie Nie zum Deaktivieren der automatischen Sperre).

Passwortschutz

Das MPo2 kann so konfiguriert werden, dass es jedes Mal, wenn die Tastatur entsperrt wird, nach dem Passwort fragt, ebenso vor einem vollständigen Zurücksetzen des Geräts.

Vergewissern Sie sich, dass Sie mehrere Kopien des Passworts haben. Wenn Sie das Passwort vergessen haben und keine Kopien zur Verfügung stehen, muss das MP02 zum Zurücksetzen an Punkt.

geschickt werden. Dafür fällt eine Gebühr an und alle Daten gehen verloren.

Aktivierung oder Deaktivierung des Passwortschutzes des MPo2

- Wählen Sie aus dem Hauptmenü Einstellungen, dann Sicherheit, dann Passwort.
- Wählen Sie je nach Bedarf *Passwort* aktivieren oder *Passwort deaktivieren*.
- Wenn das Passwort zum ersten Mal aktiviert wird, verwenden Sie zum Erstellen die Tastatur (4-6 Ziffern) und drücken Sie die Taste. Zum Bestätigen wiederholen.

— Passwort des MPo2 verändern

- Wählen Sie aus dem Hauptmenü Einstellungen, dann Sicherheit, dann Passwort, dann Passwort ändern.
- Geben Sie das aktuelle Passwort ein und drücken Sie die Taste.
- Geben Sie das neue Passwort ein und drücken Sie die • Taste. Zum Bestätigen wiederholen.

SIM PIN

Die SIM-Karte kann so eingestellt werden, dass sie ein Passwort (bzw. PIN persönliche Identifikationsnummer) fordert. Damit ist sie vor unbefugter Nutzung mit dem MPo2 oder einem anderen Gerät geschützt.

Die SIM wird mit voreingestellter PIN geliefert. Dabei handelt es sich vermutlich bei vielen/allen SIM-Karten dieser Firma um eine Standard-PIN, die allgemein bekannt sein könnte. Die PIN sollte unmittelbar nach Erhalt geändert werden, auch um sie vor unbefugter Änderung zu schützen.

Aktivierung des PIN-Schutzes auf der SIM-Karte

Bei aktiviertem PIN-Schutz ist es mit keinem Gerät möglich, diese SIM ohne Eingabe der PIN zu verwenden, wenn das Gerät eingeschaltet wird.

Sicherheit I

Wichtig: Versuchen Sie nicht, die PIN einer SIM-Karte zu erraten. Wenn die falsche Zahl zu oft eingegeben wird (gewöhnlich nach drei Eingaben), ist die SIM gesperrt und sie kann ohne PUK (persönlicher Entsperrschlüssel) nicht mehr verwendet werden. Der PUK ist beim Lieferanten der SIM-Karte erhältlich.

- Wählen Sie aus dem Hauptmenü Einstellungen, dann Sicherheit, dann SIM PIN.
- Wählen Sie SIM PIN Aktivieren, geben Sie die aktuelle PIN ein und drücken Sie zwei Mal .

— Ändern der PIN der SIM-Karte

- Wählen Sie aus dem Hauptmenü Einstellungen, dann Sicherheit, dann SIM PIN.
- · Wählen Sie SIM PIN Ändern.
- Geben Sie die aktuelle PIN ein und drücken Sie .
- Geben Sie die neue PIN ein (mindestens vier Ziffern) und

- drücken Sie •.
- Geben Sie die neue PIN erneut ein und drücken Sie . Die neue PIN ist jetzt gültig.

BlackBerry Secure

*** BlackBerry

Der BlackBerry Secure Schutz überwacht das MPo2 kontinuierlich nach Aktivitäten oder veränderten Konfigurationen, die auf ein Sicherheitsproblem hinweisen. Damit werden die Daten auf dem Gerät zusätzlich geschützt.

— Sicherheitsstatus des MPo2 prüfen

- Wählen Sie im Hauptmenü Einstellungen, dann Sicherheit, dann Sicherheitsstatus.
- Der Status sollte "Hervorragend" lauten.
- Wenn der Status "Gefährdet" ist, könnte die Sicherheit des Telefons beeinträchtigt sein. Setzen Sie sich mit dem Kundendienst von Punkt. in Verbindung, um weitere

Informationen zu erhalten. Das MPo2 kann weiterhin verwendet werden, aber besondere Vorsicht ist bezüglich wichtiger Daten geboten.

Netzverbindung

Signalstärke

Die aktuelle Signalstärke des mobilen Netzes wird im Statusmenü unter Netzwerk angezeigt.

Die Funkantennen befinden sich beidseitig oben und entlang der Unterseite des MPo2. Bedecken Sie diese Bereiche nicht bei Gesprächen, insbesondere nicht bei schwachem Signal.

Die Signalstärke hat eine starke
Auswirkung auf die Akkulaufzeit. Wenn
ein Telefon in einem Bereich mit
schwachem Signal verwendet wird,
verbraucht es beim Senden mehr
Energie. Wenn ein Telefon in
geschlossenen Räumen verwendet wird,
kann die Signalstärke mitunter in der
Nähe eines Fensters oder in einem
anderen Gebäudeteil verbessert
werden.

- 1 **VoLTE:** Das Trägernetzwerk muss diesen Dienst unterstützen
- 2 **APN**: Ein APN wird für die Herstellung einer Datenverbindung verwendet. Nicht alle Netzanbieter erlauben die Bearbeitung oder Veränderung der APN-Einstellungen, und die Parameter müssen genau so wie von ihnen gefordert eingegeben werden.

Einstellungen des Netzbetreibers

Bei eingelegter SIM-Karte wählt das MPo2 nach jedem Einschalten automatisch einen Mobilfunkanbieter gemäß den Informationen auf der SIM. Das kann durch manuelle Auswahl eines Anbieters aufgehoben werden. Es gibt eine Reihe anderer Einstellungen, die manchmal geändert werden müssen.

Der Name des aktuell genutzten
Netzwerkanbieters kann durch
Markierung von Netzwerk im Statusmenü
angezeigt werden. Hier gibt es je nach
Anbieter Unterschiede, da die
Netzwerkbetreiber oft
zusammenarbeiten, um eine
Netzabdeckung zu gewährleisten.

Die manuelle Netzwerkauswahl kann in der Nähe von Staatsgrenzen mit ausländischen Anbietern nützlich sein. Dadurch lassen sich unnötige Roaming-Gebühren vermeiden. Andererseits ist das vorzuziehen, wenn das Signal des lokalen Anbieters zu schwach ist.

Um die Netzeinstellungen zu ändern, wählen Sie aus dem Hauptmenü Einstellungen, dann Konnektivität, dann Netzwerk. Wenn erforderlich, können die folgenden Einstellungen verändert werden.

Netzwerkein stellungen	Beschreibung
Roaming-Daten	Ermöglicht die Verbindung mit anderen Netzanbietern bei Auslandsreisen.
Mobile Daten	Bietet Internetzugang über das Mobilfunknetzsignal.
VoLTE 1	Erlaubt Sprachanrufe über das 4G Datennetz.
Netzwerkart	Wählt aus den Verbindungstypen 2G, 3G oder 4G (LTE), je nach Signalverfügbarkeit.
Träger	Legt automatische oder manuelle Netzwerkauswahl fest. Im manuellen Modus wird eine Liste der verfügbaren Anbieter angezeigt.
APN ²	Konfiguriert die Einstellungen des Access Point Name (APN). Nähere Angaben sind beim Netzanbieter erhältlich.

Töne

Klingeltonauswahl

Es gibt eine Reihe von Klingeltönen und es ist auch möglich, dass es überhaupt nicht klingelt, wenn ein Gespräch eingeht.

— Klingeltonoption auswählen

- Wählen Sie aus dem Hauptmenü Einstellungen, dann Töne, dann Anrufe.
- Hören Sie sich die verfügbaren Klingeltöne an, indem Sie sie auswählen, zum Wiederholen noch einmal die Taste drücken. (Das funktioniert nicht, wenn das Telefon stumm geschaltet ist)

Auswahl der Benachrichtigungen bei Nachrichten

Zwei Töne für den Eingang von SMS-Nachrichten sind wählbar. Es ist auch möglich, dass es beim Eingang von SMS keinen Benachrichtigungston gibt.

— Auswahl eines Benachrichtigungstons

- Wählen Sie aus dem Hauptmenü Einstellungen, dann Töne, dann Nachrichten.
- Hören Sie sich die beiden verfügbaren Töne an, indem Sie sie auswählen, zum Wiederholen noch einmal die Taste drücken. (Das funktioniert nicht, wenn das Handy stumm geschaltet ist)

Lautstärke des Telefons

Die Lautstärke des Klingeltons und der SMS-Benachrichtigung des MPo2 kann gemeinsam mit anderen Benachrichtigungstönen wie folgt eingestellt werden:

• Wählen Sie aus dem Hauptmenü Einstellungen, dann Töne, dann Telefonlautstärke.

- Mittels der Up- und Down-Tasten wählen Sie die gewünschte Lautstärke aus.
- Zum Verlassen des Menüs drücken Sie die End- oder Back-Taste.

Wenn der Klingelton nicht ertönt, wenn ein Anruf eingeht, obwohl das Gerät nicht lautlos gestellt ist, könnte das an einer aktiven Rufumleitung liegen.

Lautlosmodus

Die Telefonsignale (außer dem Alarm) können vorübergehend stumm geschaltet werden, indem Sie die den Lautlosmodus aktivieren.

- Markieren sie im Statusmenü
 Lautlosmodus und drücken Sie die •

 Taste.
- Zum Deaktivieren des Lautlosmodus wiederholen.
- (Diese Einstellung kann auch im Töne-Menü vorgenommen werden.)

Vibrationsalarm

Der Vibrationsalarm zeigt relativ unaufdringlich an, dass ein Anruf oder eine Textnachricht eingeht. Wenn er im Modus "Ein" ist, wird er bei eingehenden Anrufen oder Textnachrichten immer aktiviert, auch bei Lautlosmodus des Telefons.

Zum Energiesparen Vibrationsalarm ausschalten.

— Vibrationsalarm ein- oder ausschalten

- Wählen Sie aus dem Hauptmenü Einstellungen, dann Töne, dann Vibration.
- Drücken Sie die Taste zum
 Umschalten zwischen Ein und Aus.

Auch wenn sowohl Klingelton als auch Vibrationsalam deaktiviert sind, zeigt das MPo2 eingehende Anrufe und Nachrichten auf dem Display an.

Einschalt-/Ausschaltton

Das MPo2 kann ein Gurren ertönen lassen, wenn es ein- und ausgeschaltet wird.

Taube starten oder beenden

- Wählen Sie im Hauptmenü *Töne* und dann *Startton*.
- Drücken Sie die Taste zum
 Umschalten zwischen Ein und Aus.

Datum und Uhrzeit

Automatische oder manuelle Einstellung

Uhrzeit und Datum können beim MPo2 automatisch vom Netzbetreiber aktualisiert werden, sofern das zum Angebotsumfang gehört.

- Ein- und Ausschalten der automatischen Datums- und Uhrzeiteinstellung
- Wählen Sie aus dem Hauptmenü Einstellungen, dann Datum und Uhrzeit.
- Die aktuelle Einstellung wird im Menü angezeigt.
- Zum Ändern wählen Sie Modus und drücken Sie die • Taste.
- Zum Verlassen des Menüs drücken Sie die End- oder Back-Taste.

Um sich zu vergewissern, ob die automatische Uhrzeit- und Datumseinstellung zur Verfügung steht, wenden Sie sich an Ihren Netzbetreiber oder geben Sie eine etwas ungenaue Uhrzeit ein und überprüfen Sie, ob sie korrigiert wird. (Das kann mit einer Verzögerung geschehen.) Halten Sie die

Differenz klein, um Probleme mit dem Zeitstempel auf Textnachrichten zu vermeiden.

Datum manuell einstellen

- Vergewissern Sie sich, dass die manuelle Zeiteinstellung wie oben beschrieben aktiviert ist.
- Wählen Sie aus dem Hauptmenü Einstellungen, dann Datum und Uhrzeit.
- Das aktuelle Datum wird im Menü angezeigt. Es erscheint im mittelendigen Format (Monat zuerst)
- Um das Datum zu ändern, wählen Sie es aus und verwenden entweder die Up-/Down-Tasten oder die Zifferntasten, um die Angaben zu ändern (Monat zuerst). Verwenden Sie die und Back-Taste, um zwischen den Feldern zu navigieren.
- Zum Abschluss drücken Sie die Taste mit der markierten Jahreseinstellung.

Uhrzeit manuell einstellen

- Vergewissern Sie sich, dass die manuelle Zeiteinstellung wie oben beschrieben aktiviert ist.
- Wählen Sie aus dem Hauptmenü Einstellungen, dann Datum und Uhrzeit.
- Die aktuelle Uhrzeit wird im Menü angezeigt.
- Wählen Sie *Uhrzeit* und dann die aktuelle Uhrzeit wie im folgenden Menü angezeigt.
- Ändern Sie die Stunden- und Minutenanzeige und ggf. die AM-/PM-Anzeige (Telefon ist auf 12-Stunden Format eingestellt), indem Sie die Up-/Down-Tasten oder die Zifferntasten verwenden.

 Verwenden Sie die und Back-Taste, um zwischen den Feldern zu navigieren.
- Zum Abschluss drücken Sie die Taste mit der markierten endgültigen Einstellung (Stunden oder AM/PM).

Auswahl des 12-- oder 24-Stunden-Formats

- Vergewissern Sie sich, dass die manuelle Zeiteinstellung wie oben beschrieben aktiviert ist.
- Wählen Sie aus dem Hauptmenü Einstellungen, dann Datum und Uhrzeit.
- Die aktuelle Uhrzeit und das Format werden im Menü angezeigt.
- Wählen Sie Uhrzeit, dann Format.
 Das Telefon wechselt zwischen
 12-und 24-Stunden-Uhrzeitformat.
- Zum Verlassen des Menüs drücken Sie die End- oder Back-Taste. Bei Bedarf die automatische Zeiteinstellung reaktivieren.

Datum und Uhrzeit

Zeitzone wechseln

Die Funktion Zeitzone wechseln ermöglicht schnelles Wechseln der Uhr des MPo2, um sich an eine andere Zeitzone anzupassen. (Beachten Sie, dass dies den Zeit- und Datumsstempel von Textnachrichten ändert).

— Andere Zeitzone wählen

- Wählen Sie aus dem Hauptmenü Einstellungen, dann Datum und Uhrzeit.
- Die aktuelle Zeitzone wird im Menü angezeigt.
- Um das zu ändern, wählen Sie es aus und bewegen Sie sich dann mit den Up- und Down-Tasten über die Karte.
- Wenn die gewünschte Zeitzone angezeigt wird, verlassen Sie das Menü durch Drücken der • Taste.

Sprachauswahl

Das MPo2 läuft in den folgenden Sprachen:

Sprache des Betriebssystems

Das betrifft jeden Funktionsbereich des MPo2 außer der Texteingabe. Folgende Sprachen sind verfügbar:

Dänisch, Deutsch, Englisch, Finnisch, Französisch, Griechisch, Italienisch, Japanisch, Niederländisch, Norwegisch, Russisch, Schwedisch, Spanisch.

Einstellen der Sprache des Betriebssystems

- Wählen Sie aus dem Hauptmenü Einstellungen, dann Präferenzen.
- Die aktuell ausgewählte Sprache des Betriebssystems wird im Menü angezeigt. Um die Sprache zu wechseln, wählen Sie sie aus und wählen Sie eine andere Sprache aus der Liste.

Wenn Sie die Sprache, in der das Betriebssystem eingestellt ist, nicht verstehen, können Sie die Sprachliste über das Drücken von Tasten in einer bestimmten Abfolge aufrufen:

End/ \bullet /Down x5/ \bullet /Down x2/ \bullet x2

Wenn das nicht funktioniert, schalten Sie das Gerät aus und wieder an und wiederholen Sie die Abfolge.

Eingabesprache

Diese bezieht sich auf die Sprache, die zum Erstellen von Notizen, Nachrichten usw. verwendet wird.

Die Eingabesprache kann auch über das Menü Präferenzen eingestellt werden, aber sie kann schnell geändert werden, während Sie den Text eingeben, indem Sie die Hash-Taste gedrückt halten. Das hat nicht nur einen Einfluss auf die Autotext-Vorschläge, sondern bietet auch Zugang zu diakritischen Zeichen (z. B. Québec statt Quebec).

Die folgenden Spracheinstellungen können vorgenommen werden:

Arabisch, Chinesisch (vereinfacht), Dänisch, Deutsch, Englisch, Finnisch, Französisch, Griechisch, Hindi, Italienisch, Japanisch, Niederländisch, Norwegisch, Portugiesisch, Russisch, Schwedisch Spanisch.

Zurücksetzen des MP02

Neustart erzwingen

Wenn das MPo2 nicht mehr reagiert, Ein-/Aus-Taste mindestens 10 Sekunden lang gedrückt halten. Vergewissern Sie sich zudem, dass es innerhalb des Mindest-und Maximal-Temperaturbereichs liegt.

Wenn das Problem damit nicht gelöst ist, setzen Sie sich bitte mit dem Kundendienst von Punkt. in Verbindung.

Alle Kontakte löschen

Das führt dazu, dass alle Informationen aus dem Adressverzeichnis des Telefons gelöscht werden.

vCard-Kopien aus dem
Kontaktverzeichnis, die auf dem Telefon
gespeichert sind, werden nicht gelöscht.
Diese können gelöscht werden, indem Sie
das MPo2 entweder direkt nach einem
Backup oder zu einem späteren Zeitpunkt
an einen Computer anschließen oder das
Gerät vollständig zurücksetzen wie im
folgenden Kapitel beschrieben. Weitere
Informationen zu vCard-Kopien finden
Sie auf S. 39. Zur maximalen Sicherheit

überschreiben Sie diese Dateien. Für weitere Informationen, wie Sie das tun können, setzen Sie sich mit Punkt. in Verbindung.

Der Rest des Telefons (Einstellungen, Notizen, Nachrichten usw.) ist ebenfalls nicht betroffen.

Warnhinweis: Dieser Vorgang kann nicht abgebrochen oder rückgängig gemacht werden.

- Wählen Sie aus dem Hauptmenü Einstellungen, dann Zurücksetzen.
- Wählen Sie Kontakte zurücksetzen.
- Nach Aufforderung bestätigen.

Alles löschen

Dadurch wird alles vom Telefon gelöscht, auch vCard-Kopien im Kontaktverzeichnis.

— Alle Benutzereinstellungen und alle Benutzerdaten und vCard-Dateien dauerhaft löschen.

Warnhinweis: Dieser Vorgang kann nicht abgebrochen oder rückgängig gemacht werden.

- Kontaktliste, exportieren Sie sie auf einen Computer und löschen Sie sie dann vom MPo2 (und alle sonstigen). Erstellen Sie eine Kopie der neuesten Backup-Datei und speichern Sie sie an einem anderen Ort. (Legen Sie immer mindestens zwei separate Kopien von wichtigen Daten an.) Siehe S. 39 für weitere Informationen, wie Sie das tun können.
- Wählen Sie aus dem Hauptmenü Einstellungen, dann Zurücksetzen.
- Wählen Sie Factory-Reset.
- Geben Sie das Passwort des Telefons ein, wenn ein Passwortschutz aktiviert wurde.
- Nach Aufforderung bestätigen.

Nach dem Zurücksetzen

Wenn das Telefon neu gestartet wird, muss das standardmäßige Setup-Verfahren noch einmal durchgeführt werden.

Geräteinformationen

Technische Informationen

Das Menü Über das MPo2 ist mit technischen Informationen über zahlreiche Aspekte dieses konkreten Telefons verbunden und beinhaltet die folgenden Elemente.

- Die installierte SIM-Karte und die Netzverbindung.
- Die IMEI-Nummer ("International Mobile Equipment Identity": eine eindeutige Identifizierung, die benötigt wird, wenn Sie sich mit dem Kundendienst von Punkt. in Verbindung setzen).
- Die IP-Adresse des Telefons.
- Die installierte Softwareversion.

Das Kapitel *Über* befindet sich im Menü Einstellungen im Hauptmenü.

Ereignisprotokoll und Speicherzähler

Die Gesamtzahl der Anrufe, die mit dem Telefon seit Inbetriebnahme bzw. seit dem letzten Reset getätigt wurden sowie die aktuelle Anzahl an auf dem Gerät gespeicherten Kontakten, Nachrichten und Notizen werden nach Auswahl von Anwendungen im Menü Einstellungen angezeigt.

Datennutzung

Die Datennutzung wird nach Auswahl von Konnektivität, dann Datennutzung im Menü Einstellungen angezeigt

Bluetooth

Über Bluetooth

Über Bluetooth lässt sich das MPo2 drahtlos mit anderen Geräten in der Nähe verbinden. Der Name der Funktechnik geht auf den dänischen König Harald Blauzahn aus dem 10. Jahrhundert zurück. Er ist berühmt dafür, dass er verschiedene Stämme vereinte. Er ist auch für die älteste noch bestehende Brücke in Nordskandinavien verantwortlich.

— Das MPo2 nutzt Bluetooth für

- die Verbindung mit Kopfhörern / Ohrsteckern oder dem Audiosystem eines Fahrzeugs und
- zum Austausch von Kontaktdaten mit anderen Geräten.

Lediglich ein paar unkomplizierte Schritte zur Einrichtung sind erforderlich, um eine Bluetooth-Verbindung mit einem anderen Gerät oder System zu ermöglichen.

Auch ein über USB-Stecker angeschlossener Kopfhörer oder Ohrstecker kann über die USB-Schnittstelle verbunden werden.

Bluetooth ein- und ausschalten

Schalten Sie die Bluetooth-Funktion aus, um Energie zu sparen, wenn sie nicht benötigt wird.

Bluetooth kann über das Hauptmenü einund ausgeschaltet werden oder noch schneller über das Statusmenü (siehe S. 13).

Koppeln mit anderen Geräten

Unter "Koppeln" versteht man die Verbindung von zwei Geräten mittels Bluetooth.

- Wählen Sie aus dem Hauptmenü Einstellungen, dann Konnektivität, dann Bluetooth.
- Wenn Bluetooth ausgeschaltet ist, wählen Sie *Einschalten*.
- Im nächsten Schritt wählen Sie *Geräte*, dann *Neue Geräte* suchen.
- Wählen Sie das Gerät zum Koppeln aus.
- Folgen Sie den Anweisungen auf dem Display. Ein Code wird angezeigt.
 Wählen Sie Koppeln, wenn er auf

beiden Geräten identisch ist.

• Die Geräte sind jetzt gekoppelt.

'Visibility'

Das MPo2 kann für andere Geräte sichtbar oder unsichtbar sein, indem Sie Visibility im Bluetooth-Menü wählen.

Gerätename

Das bezieht sich darauf, wie das MPo2 auf anderen Geräten angezeigt wird. Der Standardname lautet "MP o2", aber das kann auf Wunsch verändert werden.

- Wählen Sie Name im Bluetooth-Menü.
- Löschen Sie den bestehenden Namen, indem Sie die Back-Taste drücken und geben Sie den neuen Namen über die Tastatur ein.
- Drücken Sie die Taste, um den neuen Namen zu speichern.
- Das Verfahren kann durch wiederholtes Drücken der Back-Taste abgebrochen werden (der Name erscheint als gelöscht, aber es werden keine Änderungen gespeichert).

Verknüpfungen

Einführung in Verknüpfungen

Mit den Verknüpfungen oder Kurztasten gelangen Sie unmittelbar zu einer Funktion, die der Nutzer vorbelegt hat. Alle Zifferntasten außer der "1" können mit einer Funktion aus der nachfolgenden Liste belegt werden.

Verknüpfungen erstellen

- Wählen Sie aus dem Hauptmenü Einstellungen, dann Präferenzen, dann Verknüpfungen.
- Wählen Sie eine Zifferntaste, von der aus Sie die Verknüpfung herstellen möchten. (Die "1" ist dauerhaft mit der Voicemail verknüpft.)
- Wählen Sie die gewünschte Aktion aus. Um eine Verknüpfung zu einer der Funktionen des MPo2 zu erstellen, z. B. die Uhr, wählen Sie App öffnen und dann noch einmal aus dem dann erscheinenden Kontextmenü.

Funktionen und Aktionen, die verknüpft werden können

- Kontakt anrufen
- Nachricht an Kontakt
- Neue Nachricht
- Neue Notiz
- Neuer Kontakt
- Voicemail
- App öffnen (siehe unten)
- Bluetooth einschalten
- Wlan einschalten
- Tethering einschalten

App Öffnen führt zu dieser Unterliste:

- Kontakte
- Uhr
- SMS-Nachrichten
- Einstellungen
- Notizen
- Taschenrechner

- Anrufliste
- Kalender

Verknüpfungen verwenden

Zur Verwendung einer Verknüpfung halten Sie entsprechende Zifferntaste gedrückt, wenn die Home-Anzeige erscheint.

Verknüpfungen löschen

Eine Verknüpfung kann nicht einfach entfernt werden (es sei denn, das Telefon wird vollständig zurückgesetzt). Die einzige Option ist, eine Zifferntaste mit einer anderen Verknüpfung zu belegen.

Texteingabe I

Dieses Kapitel beschreibt die Verwendung der Tastatur des MP02 zur Texteingabe beim Erstellen einer Notiz, Hinzufügen eines Kontaktnamens oder Verfassen einer Textnachricht (SMS) usw.

Das T9-System

Das MPo2 verwendet das T9Tastatursystem (T9 steht für "Text auf
neun Tasten"). Die meisten Zifferntasten
sind neben der entsprechenden Zahl auch
mit drei oder vier Buchstaben belegt. "o"
wird für die Eingabe eines Leerzeichens
benutzt, "1" greift auf eine Kurzliste
gängiger Interpunktionssymbole zu. Die
Star(Stern)-Taste öffnet die vollständige
Interpunktionsliste. Einigen
Interpunktionszeichen folgt automatisch
ein Leerzeichen, das kann wie jeder
Buchstabe mit der Back-Taste gelöscht
werden.

Das Erlernen des T9-Systems dauert eine Weile, aber sobald Sie sich die Tastatur eingeprägt haben, ist es sehr effektiv.

Üben Sie mit dem Erstellen einer Notiz: Wählen Sie "Notizen" aus dem Hauptmenü und dann "Neue Notiz" (löschen Sie sie danach durch wiederholtes Drücken der Back-Taste).

Tastatur einprägen

- Beachten Sie, dass die zwei Tasten mit vier Buchstaben symmetrisch angeordnet sind: unten links und unten rechts.
- Prägen Sie sich <1-Symbole> <4-GHI> und <7-PQRS> ein und dann den Rest der Tastatur. Vertiefen Sie diese Übung, indem Sie sich über den Tag verteilt zwischendurch die Tasten in horizontaler, vertikaler und diagonaler Reihenfolge ansehen.
- Gucken Sie danach *überhaupt nicht* auf die Tastatur. Das wird Sie zu Beginn frustrieren, aber bald werden Sie in hoher Geschwindigkeit Text eingeben.
- Die beste Wirkung erzielen Sie, wenn Sie das MPo2 einhändig verwenden, als Rechtshänder mit der linken Hand und umgekehrt für Linkshänder. Das ist schlussendlich die schnellste Methode und die rechte bzw. linke Hand haben Sie frei zum Schreiben, für andere Geräte usw. Die Taste <5-JKL> hat

einen erhabenen Punkt zur Orientierung. Legen Sie Ihren Daumen darauf, wenn Sie das Telefon in die Hand nehmen.

MPo2 Mobiltelefon - Bedienungsanleitung

02.08.2019

31

Texteingabe II

Texteingabemodi

Das MPo2 kann in drei Texteingabemodi eingestellt werden.

- Vorschläge (Texterkennung): Das MPo2 macht Vorschläge für die aktuell eingegebenen Wörter.
- Multi-Tap-Text: Buchstaben werden einer nach dem anderen eingegeben.
- Nur Zahlen: Nur Ziffern können eingegeben werden.

Sie wählen den Texteingabemodus durch Drücken der Hash-Taste, während Sie den Text eingeben. Die Modi werden wie folgt bezeichnet:

- Vorschläge
- <Die aktuelle Texteingabesprache>
- 123

Eingabesprachen

Texte können in einer Reihe verschiedener Sprachen eingegeben werden. Die Eingabesprache muss nicht mit der Sprache des Betriebssystems des MPo2 übereinstimmen und kann während der Texteingabe geändert werden.

Die Eingabesprache wählen Sie, indem Sie die Hash-Taste gedrückt halten, während Sie Text eingeben, und dann aus dem angezeigten Menü eine Sprache wählen.

Die zuletzt gewählte Sprache wird gewöhnlich für künftige Texteingaben beibehalten. Bei manchen Gelegenheiten, z. B. in Suchfeldern oder beim Hinzufügen von Kontakten, schaltet das MPo2 auf die englische Sprache (USamerikanisch) um.

Wenn diese Aktion abgeschlossen wurde, wechselt die Eingabesprache zurück zu der vorherigen vom Anwender vorgenommenen Einstellung.

Standardmäßig werden alle Eingabesprachen des MPo2 angezeigt. Falls gewünscht, kann die Liste auf die vom Anwender bevorzugten Sprachen reduziert werden.

- Wählen Sie aus dem Hauptmenü Einstellungen, dann Präferenzen, dann Eingabesprache.
- Wählen Sie die Sprachen, die auf der Liste während der Texteingabe angeboten werden sollen. Die

ausgewählten Sprachen sind mit einem gefüllten Kreis markiert. Wählen Sie eine derart markierte Sprache aus, um sie von der Liste zu entfernen.

• Wählen Sie nach Abschluss *Speichern* (mindestens eine Sprache muss markiert sein). Um das Menü ohne Änderungen zu verlassen, drücken Sie die End- oder Back-Taste.

Großbuchstaben

Wörter am Satzanfang erscheinen automatisch mit einem Großbuchstaben (d. h. es ging ihm ein Punkt und ein Leerzeichen voraus).

Um Großbuchstaben am Satzanfang zu unterdrücken, drücken Sie die Hash-Taste sofort nach Eingabe des Worts (oder eines einzelnen Buchstabens). Folgende Optionen stehen zur Verfügung:

Abc Erstes Zeichen Großbuchstabe

ABC Alle Zeichen Großbuchstaben

abcAlle Zeichen Kleinbuchstaben

Großbuchstaben innerhalb von Wörtern können durch vorübergehendes Eingeben eines Leerzeichens erzielt werden. Der Buchstabe wird groß geschrieben. Danach das Leerzeichen löschen.

Texteingabe III

Texterkennung (Vorschläge) verwenden

- Benutzen Sie die Taste, die den ersten Buchstaben des gewünschten Worts enthält und drücken Sie sie einmal - ignorieren Sie jeden Buchstaben, der auf der Anzeige erscheint. Geben Sie den nächsten Buchstaben ein usw., immer einmal drücken. (Es gibt kein Zeitlimit.)
- Das MPo2 erstellt ein provisorisches
 Wort auf der Hauptanzeige neben
 einer Reihe von Worten in der
 Wortleiste unten (das eingegebene
 Wort ist inbegriffen und markiert).
 Blättern Sie durch die
 vorgeschlagenen Wörter bzw. geben
 Sie weiter Buchstaben ein. (Sie
 müssen sich einprägen, welche
 Buchstaben Sie eingegeben haben.)
- Möglicherweise werden "Junk-Wörter" erzeugt. Das ist eine unvermeidliche Nebenwirkung des Wortkompressionssystems.
- Wenn das richtige Wort angezeigt (und markiert) wird, fügen Sie es

durch Drücken von "o" in den Text ein.

Damit wird auch ein Leerzeichen nach dem Wort eingefügt. Alternativ kann das Wort ohne nachfolgendes Leerzeichen durch Drücken der Star-Taste ausgewählt werden.

- Wenn das gewünschte Wort nicht vorgeschlagen wird, schalten Sie vorübergehend durch Einfügen eines Leerzeichens, Drücken der Hash-Taste und dann Löschen des Leerzeichens auf Multi-Tap um. Genauso werden die Vorschläge wieder aktiviert, wenn gewünscht.
- Wenn ein Wort eingegeben wird, das es im Verzeichnis der Vorschläge nicht gibt, bietet das MPo2 die Möglichkeit, es hinzuzufügen. Drücken Sie dazu die • Taste oder geben Sie einfach weiter Text ein.

Beispielsweise sind mit dem Zielwort als "Vorschlag" die folgenden Routen möglich:

- 7733 mit zahlreichen Bildläufen
- 77334 mit weniger Bildläufen

- 773342 mit kurzem Bildlauf
- 7733424, kein Bildlauf erforderlich

(Wenn es eine Zeitlang genutzt wurde, ändert das MPo2 seine Vorschläge, so dass sich die obigen Ergebnisse leicht ändern können.)

Multi-Tap-Texteingabe verwenden

- Buchstaben auf der Tastatur und drücken Sie die entsprechende Taste mehrmals relativ schnell, bis der gewünschte Buchstabe auf der Anzeige erscheint. Wenn Sie den gewünschten Buchstaben übersprungen haben, drücken Sie weiter die Taste, bis er wieder erscheint.
- Wenn der gewünschte Buchstabe angezeigt wird, warten Sie, bis der Cursor direkt rechts neben dem Buchstaben verschwindet und dann wieder erscheint. Der angezeigte Buchstabe wird jetzt eingegeben und das erneute Drücken derselben Taste zeigt einen neuen Buchstaben an.
- Das Drücken eines anderen

- Buchstabens zu einem beliebigen Zeitpunkt führt dazu, dass der vorhergehende Buchstabe eingegeben wird.
- Wenn ein Fehler gemacht wurde, kann der Buchstabe durch kurzes Drücken der Back-Taste gelöscht und der Vorgang wiederholt werden.

Texteingabe IV

Zahlen eingeben

- Einzelne Zahlen können sowohl im Vorschlags- als auch im Multi-Tap-Modus eingegeben werden, indem Sie die entsprechende Taste gedrückt halten.
- Alternativ können Sie den Zahlenmodus verwenden. In diesem Modus gibt das Drücken der Tasten 1-9 sofort die entspreche Zahl ein und andere Zeichen sind nicht verfügbar. Das Gedrückthalten einer Taste führt dazu, dass die entspreche Zahl wiederholt eingegeben wird.

Leerzeichen eingeben

- Um ein Leerzeichen zwischen zwei
 Wörtern einzugeben, drücken Sie "o" im
 Vorschlags- oder Multi-Tap-Modus.
 (Das zweite Symbol auf der Taste zeigt
 ein Leerzeichen.)
- Zum Eingeben mehrerer Leerzeichen wiederholen.
- Durch zweimaliges Drücken der "o"-Taste in schneller Abfolge wird ein Punkt eingefügt.

Andere Zeichen eingeben

- Gängige Interpunktionszeichen können durch wiederholtes Drücken der "1"Taste eingegeben werden. (Das Symbol auf der Taste bezieht sich auf die Kurzwahlfunktion für die Voicemail.)
- Mit der Star-Taste gelangen Sie in die vollständige Liste der Interpunktionsund Sonderzeichen. Durch wiederholtes Drücken gelangen Sie durch drei Raster mit Symbolen.
- Das Symbolraster wird auf der Tastatur gezeigt. (Die Star-Taste ist mit *Nächste* auf jedem Raster verknüpft.)
- Das gewünschte Symbol kann durch Drücken der Taste, die der Position des Zeichens auf dem Raster entspricht, eingegeben werden (jedes Zeichen hat ein Etikett in kleinem, blassem Text, der die jeweilige Taste zeigt.).
- Um das Symbolraster zu verlassen ohne ein Zeichen einzugeben, drücken Sie die Back-Taste (oder wählen Sie "Zurück" im dritten Raster).
- Die Symbole können auch mittels
 Bildlauf durch die Raster und Drücken

der • Taste eingegeben, wenn das gewünschte Symbol markiert ist.

Ideogramme eingeben

Wenn Sie die Star-Taste gedrückt halten, gelangen Sie in die Auswahl der Ideogramme des MPo2.

Zwei Raster mit Ideogrammen stehen zur Verfügung. Sie funktionieren genauso wie die oben beschriebenen Symbolraster.

Zum Verlassen der Ideogrammraster ohne Eingabe die Back-Taste drücken.

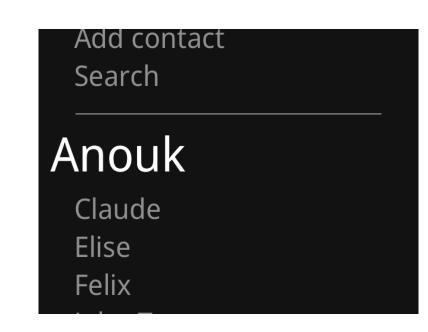
Text löschen

- Ein einzelner Buchstabe kann durch kurzes Drücken der Back-Taste gelöscht werden.
- Wenn der gesamte eingegebene Text gelöscht werden soll, halten Sie die Back-Taste gedrückt.
- Durch Drücken der End-Taste wird der eingegebene Text verworfen.

Kontakte I

Über das Kontaktverzeichnis

Ein Kontakt ist eine Person oder Organisation, deren Telefonnummer(n) im Kontaktverzeichnis gespeichert ist (sind).



Kontakte hinzufügen

Neue Kontakte können auf unterschiedliche Art und Weise erstellt werden.

- 1) Über das Kontaktmenü:
- Drücken Sie die Kontakte-Taste.
- · Wählen Sie Kontakt hinzufügen.
- Wählen Sie ein Element aus der Liste und geben Sie die erforderlichen Ziffern oder Text ein. Durch Drücken der •

 Taste gelangen Sie zurück zum Menü. Zu den Sonderzeichen gelangen Sie über die Star-Taste.
- Fahren Sie mit weiteren Elementen auf der Liste fort (z. B. Name), so wenigen oder vielen wie gewünscht.
- Beenden Sie den Vorgang durch Drücken der Call-Taste (oder durch Auswahl von *Speichern*), oder brechen Sie mit *Verwerfen* ab.
- 2) Aufgrund eines aus- oder eingehenden Anrufs:
- Drücken Sie die Anruftaste und wählen

- Sie die Nummer, die verwendet werden soll, wenn Sie den Kontakt hinzufügen.
- Wählen Sie Zu Kontakten hinzufügen.
- Folgen Sie den vorherigen Anleitungen
- Beenden Sie den Vorgang wie oben beschrieben
- 3) Zahl zuerst, über Home-Anzeige:

Diese Methode bietet sich an, wenn man jemandem direkt gegenübersteht.

- Verwenden Sie die Tastatur zum Eingeben einer Telefonnummer in der Home-Anzeige.
- Drücken Sie die Taste Down und wählen Sie Speichern, dann Neuer Kontakt.
- Geben Sie bei Bedarf weitere Informationen ein und verwenden Sie die • Taste zum Öffnen und Schließen der Elemente.
- Beenden Sie den Vorgang wie oben beschrieben

Kontakte I

Kontakte anzeigen

- Drücken Sie die Kontakte-Taste.
- Für einen Bildlauf durch die Kontaktliste verwenden Sie die Upund Down-Tasten.
- Durch die Auswahl von Suchen gefolgt von den Initialen des Kontakts kann das beschleunigt werden.

Nummern zu einem Kontakt ändern oder hinzufügen

- 1) Über das Kontaktmenü:
- Drücken Sie die Kontakte-Taste.
- Wählen Sie den Kontakt, zu dem Sie eine Nummer hinzufügen wollen.

 Durch die Auswahl von *Suchen* und Eingabe der Initialen des Kontakts kann das beschleunigt werden.
- . Wählen Sie Detail bearbeiten.
- Geben Sie bei Bedarf weitere Informationen ein oder verändern Sie sie wie oben beschrieben und verwenden Sie die • Taste zum Öffnen und Schließen der Felder.

- Beenden Sie den Vorgang wie oben beschrieben
- 2) Hinzufügen einer Nummer nach einem aus- oder eingehenden Anruf:
- Drücken Sie die Anruftaste und wählen Sie die Nummer, die hinzugefügt werden soll.
- Wählen Sie Zu Kontakten hinzufügen, dann Zu bestehendem Kontakt hinzufügen.
- Wenn gewünscht, wählen Sie einen Kontakt, zu dem Sie die Nummer hinzufügen wollen, mit der Suchfunktion.
- Wenn gewünscht, fügen Sie der Nummer ein Etikett hinzu (dazu müssen Sie die Nummer durchlaufen).
- 3) Hinzufügen einer Nummer in einer aus- oder eingehenden Textnachricht:
- Siehe, Verwenden des Inhalts einer Textnachricht" (S. 56).
- 4) Eine über die Home-Anzeige eingegebene Nummer hinzufügen:
- Wie oben, aber wählen Sie Zu

bestehendem Kontakt hinzufügen statt Neuer Kontakt.

Einen Kontakt löschen

- Drücken Sie die Kontakte-Taste.
- Wählen Sie einen Kontakt, dann Löschen.
- Bestätigen Sie mit *Ja*.

Eigene Nummer des MP02 anzeigen

- Drücken Sie die Kontakte-Taste.
- Wählen Sie *Meine Nummer*. (Wenn keine Nummer angezeigt wird, kann sie manuell eingegeben werden.)
- Zum Verlassen des Menüs drücken Sie die End- oder (•) Taste.

Kontakte II

Kurzwahlnummern

Um eine Taste mit der Nummer eines Kontakts zu belegen, der sofort angerufen werden soll:

- Wählen Sie aus dem Hauptmenü Einstellungen, dann Präferenzen, dann Verknüpfungen.
- Wählen Sie eine Zifferntaste und dann Kontakt anrufen.
- Wählen Sie einen Kontakt und, falls erforderlich, eine bestimmte Nummer.

Die Zifferntaste "1" ist für den Anruf der Voicemail reserviert. Weitere Informationen zu Verknüpfungen finden Sie auf S. 30.

Kontakte von dem Speicher des MP02 zur SIM-Karte kopieren und verschieben

Die Kontaktdateien können im Speicher des MPo2, auf der SIM-Karte oder auf beidem abgelegt werden. Wenn auf beiden, erscheint der Kontakt zweimal in der Kontaktliste. (Die Kopie wird unterhalb des Originals angezeigt.)

Nachfolgende Änderungen/Löschungen eines der beiden Einträge werden nicht mit dem jeweils anderen Eintrag synchronisiert.

Informationen aus einer Kontaktdatei können vom Speicher des MPo2 und der SIM-Karte und umgekehrt kopiert (das Original bleibt unverändert am Ursprungsort) oder verschoben werden (Original wird gelöscht). Die SIM-Karte kann nur den Kontaktnamen und die Telefonnummer speichern. Wenn ein Kontakt dorthin verschoben wird, gehen alle anderen Informationen verloren. Die Richtung, in die eine Kontaktdatei kopiert oder verschoben wird, ergibt sich automatisch aus dem Sitz des Originals.

— Kontakte kopieren

- Drücken Sie die Kontakte-Taste.
- · Wählen Sie einen Kontakt.
- Wählen Sie Optionen, dann Auf Telefon/SIM kopieren.

— Kontakte verschieben

• Drücken Sie die Kontakte-Taste.

- Wählen Sie einen Kontakt.
- Wählen Sie Optionen, dann Auf Telefon/SIM verschieben.
- Wenn Sie einen Hinweis über möglichen Datenverlust erhalten (siehe oben) bestätigen Sie, falls zutreffend, mit *Ja*.

Kontaktinformationen mit anderen Geräten austauschen

Die Informationen zu einem Kontakt können zu einem anderen Telefon (oder ähnlichem Gerät) geschickt oder von dort empfangen werden, sowohl als Textnachricht (SMS) als auch über Bluetooth.

- Kontaktinformationen über eine Textnachricht (SMS) versenden
- Drücken Sie die Kontakte-Taste.
- Wählen Sie einen Kontakt, dann Optionen, dann Via SMS teilen. Eine Textnachricht wird angezeigt mit der Kontaktinformation (unterteilt mittels Semikolon).
- Drücken Sie die Down-Taste zum

- Öffnen des Optionsmenüs.
- Wählen Sie Senden und wählen Sie dann einen oder mehrere Empfänger.

 (Die ausgewählten Empfänger werden durch einen gefüllten Kreis angezeigt)
- · Wählen Sie Speichern.
- Öffnen Sie erneut das Optionsmenü und wählen Sie Senden. Weitere Informationen zu Textnachrichten finden Sie auf S 54.
- Versenden von Kontaktinformationen über Bluetooth
- Koppeln Sie das MPo2 mit dem anderen Gerät. Weitere Informationen über Bluetooth finden Sie auf S. 29.
- Drücken Sie die Kontakte-Taste.
- Wählen Sie einen Kontakt, dann Optionen, dann Via Bluetooth teilen.
- Folgen Sie den Anweisungen auf dem Display.

Kontakte II

- Empfangen vonKontaktinformationen über Bluetooth
- Koppeln Sie das MPo2 mit dem anderen Gerät. Weitere Informationen über Bluetooth finden Sie auf S.28.
- Wählen Sie die zu versendenden Kontakte auf dem anderen Gerät aus und versenden Sie sie.
- Eine Meldung zu einer eingehenden <filename.vcf> Datei erscheint auf der Home-Anzeige des MPo2. Beachten Sie den Namen und wählen Sie Annehmen.
- Drücken Sie die Kontakte-Taste.
- Wählen Sie Kontakte verwalten, dann Kontakte wiederherstellen.
- Wählen Sie die .vcf-Datei, die Sie soeben erhalten haben, und wählen Sie dann *Ja*.

Kontakte III

Kontakte sichern

Sie sollten regelmäßig eine Sicherungskopie der Kontaktliste auf dem MPo2 anfertigen und auf einen Computer kopieren. Sollte das Telefon beschädigt sein, verloren gehen oder zurückgesetzt werden müssen, können so alle außer den aktuellsten Informationen wiederhergestellt werden.

Es empfiehlt sich auch, vor großen Veränderungen die Kontaktliste im MPo2 zu kopieren. So kann sie im Falle eines Fehlers wiederhergestellt werden. Diese Kopie können Sie einfach auf dem MPo2 belassen oder über den Zugriff auf einem Computer löschen.

Das Erstellen einer Sicherungskopie besteht aus zwei Phasen: Erstellen einer tragbaren Datei auf dem MPo2 und dann dem Kopieren auf einen Computer.

Sicherungsdateien werden im vCard-Fformat (.vcf – Virtual Contact File) erstellt. Alle Dateien erhalten einen Namen gemäß aktuellem Datum und Uhrzeit, nachgestellt nach "Punkt". Eine Sicherungskopie beispielsweise, die am 12. September 2018 um14:35:07 erstellt wurde, hat den Namen "Punkt20180912143507".

Die Sicherungskopie kann auf einen Windows oder Mac Computer kopiert werden. Auf letzterem muss Android File Transfer installiert sein (oder eine ähnliche Anwendung, mit der Dateien von oder zu einem Android-Gerät übertragen werden können).

Ein USB-C zu USB-A-Kabel (im Lieferumfang enthalten) ist für die Verbindung des MPo2 zum Computer erforderlich.

Erstellen einer Kontakte .vcf-Datei auf dem MP02

- Drücken Sie die Kontakte-Taste und wählen Sie Kontakte verwalten.
- Wählen Sie *Backup Kontakte*, und dann *Ja*. Dadurch wird eine .vcf-Datei auf dem MPo2 erstellt.

Kopieren der Kontakte .vcf-Datei auf einen Computer

- Verbinden Sie das MPo2 mit einem geeigneten Computer mittels USB-C zu USB-A-Kabel (siehe oben).
- Öffnen Sie das Statusmenü und wählen Sie USB-Verbindung, dann Sync-Modus.
- Auf einen Windows-Computer kopieren:
- Doppelklick auf das MPo2-Symbol, das erscheint, dann auf "Speichern", suchen Sie den "Kontakte"-Ordner. (Der Pfad ist *This PC\MP* o2*Internal shared storage**Contacts*)
- Kopieren Sie die korrekte vCard-Datei aus den Kontakten auf das geeignete Ziel auf dem Computer. Löschen Sie sie auf dem MPo2 (optional).
- Folgen Sie dem Verfahren auf dem PC zum sicheren Entfernen des MPo2 vom Computer.
- Auf einen Mac-Computer kopieren:
- Öffnen Sie Android

- Dateiübertragung (oder ähnliches Programm)
- Suchen Sie nach einem Ordner mit dem Namen "Kontakte" auf Root Level und orten Sie die vCard-Datei.
- Verwenden Sie das
 Datenübertragungsprogramm zum
 Orten der vCard-Datei auf dem
 Computer. Löschen Sie sie auf dem
 MP02 (optional).
- Folgen Sie dem Verfahren auf dem PC zum sicheren Entfernen MP02 vom Computer.

Kontakte III

Kopieren einer Kontakte .vcfDatei von einem Computer auf das MP02

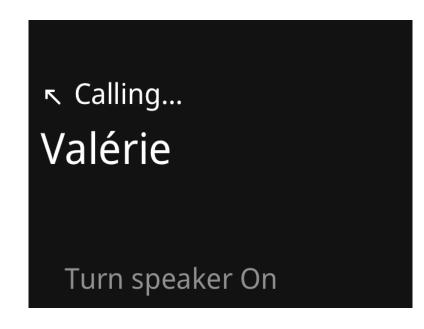
Das ist das Verfahren zur Wiederherstellung der Kontakte auf dem MPo2. Es kann auch für den Import neuer Kontakte aus einer anderen Quelle verwendet werden, z. B. einem anderen Telefon oder vom Computer selbst.

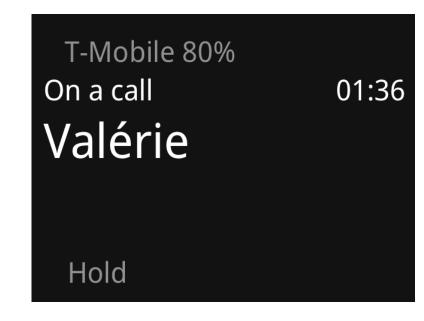
Der gesamte Inhalt der vCard-Datei wird der Kontaktliste des MPo2 hinzugefügt. Wenn sie nicht leer ist, nehmen Sie die erforderlichen Schritte vor, um Duplikate zu vermeiden

- Verbinden Sie das Gerät wie oben beschrieben mit dem Computer.
- Kopieren Sie die VCard-Datei in den Kontaktordner des MPo2.
- Drücken Sie die Kontakte-Taste und wählen Sie Kontakte verwalten, dann Kontakte wiederherstellen.
- Wählen Sie die .vcf-Datei, die Sie soeben kopiert haben, und wählen Sie dann *Ja*.

Anrufe I

Die Funkantennen befinden sich beidseitig oben und an der Unterseite des MP02. Für eine optimale Netzverbindung und maximale Akkulaufzeit verdecken Sie diese nicht während eines Gesprächs.





Anruf absetzen

- Anruf absetzen durch Direkteingabe der Empfängernummer
- Geben Sie die Nummer über die Tastatur ein.
- Drücken Sie die Call-Taste.

Falls gewünscht, kann die Ländervorwahl durch Eingabe mindestens einer Ziffer der Telefonnummer gefolgt von einem Bildlauf nach unten zur Auswahl von Ländercode hinzufügen eingefügt werden. Orten Sie das Land durch Eingabe des ersten oder der ersten beiden Buchstaben des Ländernamens.

Kurzwahlnummern

Die Zifferntasten können einer Telefonnummer zugeordnet werden, die dann durch einmaliges Berühren angerufen werden kann. Die Einrichtung erfolgt über die Funktion Verknüpfungen.

- Informationen über die Zuweisung einer Kurzwahlnummer siehe S. 37.
- Um eine Kurzwahlnummer anzurufen, halten Sie die entsprechende Zifferntaste gedrückt.

— Kontakt anrufen

- Drücken Sie die Kontakte-Taste.
- Markieren Sie den gewünschten Kontakt
- Wenn der Kontakt mehrere
 Telefonnummern hat, blättern Sie zum
 Markieren der gewünschten Nummer.
- · Drücken Sie die Call-Taste.
- Anruf einer in der Anrufliste auf dem Telefon gespeicherten Nummer
- · Drücken Sie die Call-Taste.
- · Markieren Sie die gewünschte Nummer und drücken Sie die Call-Taste.

Die Taste "1" ist für den Anruf der Voicemail reserviert, wie durch das Tonbandsymbol angezeigt. Weitere Informationen über den Zugriff auf die Voicemail siehe S. 43.

Anrufe I

Eingehende Anrufe

Wenn ein Anruf eingeht, leuchtet das Display auf und der Klingelton ertönt, sofern die Lautstärke nicht auf null gestellt wurde, und der Vibrationsalarm wird ausgelöst, sofern er nicht deaktiviert worden ist. Weitere Informationen über Klingelton und Vibrationsalarm siehe S. 23.

- Call-Taste zum Annehmen eines eingehenden Anrufs drücken.
- End-Taste zum Ablehnen eines Anrufs drücken.
- Um Klingelton und Vibrationsalarm zu unterdrücken, drücken Sie die Down-Taste und wählen Sie Lautlos. (Sonst ändert sich nichts: Der Anrufer hört den Rufton und der Anruf kann nach wie vor wie gewöhnlich entgegengenommen werden.)
- Textnachricht an den Anrufer, drücken Sie die Down-Taste, wählen Sie Nachricht senden, und wählen Sie entweder eine der Vorlagen aus oder Neue Nachricht, schreiben die

- Nachricht und drücken die Taste zum Versenden.
- Für die Rückruferinnerung bei abgewiesenen Anrufen drücken Sie die Down-Taste und wählen Sie Erinnerung, dann den Zeitpunkt, wann die Erinnerung erscheinen soll.

 Weitere Informationen über Erinnerungen finden Sie auf S. 50.
- Zum Abweisen eines Gesprächs und Blockieren der Nummer drücken Sie die Down-Taste und wählen Sie Nummer blockieren.

Verwenden der automatischen Dienste des Telefons

Wenn ein Prepaid-Verwaltungsdienst, ein Voicemail-Dienst, eine automatische Zentrale, ein Telefonbanking-System usw. verlangt, dass der Anwender während des Gesprächs Tasten auf dem Telefon drückt und gleichzeitig eine Textnachricht eingeht, bereinigen Sie die Anzeige durch Öffnen des Optionsmenüs und die Auswahl von Verwerfen.

Gespräch beenden

• End-Taste zum Beenden eines Gesprächs drücken.

Zwei gleichzeitige Gespräche

Das MPo2 kann zwei Anrufe auf einmal ermöglichen, wenn der Netzanbieter den Dienst Anklopfen anbietet. Während eines Gesprächs können Sie einen zweiten Anruf tätigen oder ein eingehendes Gespräch annehmen.

— Dienst Anklopfen des Netzanbieters ein- oder ausschalten

- Wählen Sie aus dem Hauptmenü Einstellungen, dann Anrufe, dann Anklopfen.
- Wählen sie Aktivieren bzw. Deaktivieren.
- Verwenden Sie den *Abfragestatus*, um zu überprüfen, ob die Funktion Anklopfen funktioniert.

— Eingehenden Anruf während eines laufenden Gesprächs handhaben

• Call-Taste zum Annehmen eines neuen eingehenden Anrufs drücken.

• Um andere Optionen anzuzeigen, drücken Sie die Down-Taste.

— Neuen Anruf während eines laufenden Gesprächs tätigen

- Markieren Sie die gewünschte Nummer in den Kontakten und drücken Sie die Call-Taste. Der erste Anruf wird gehalten.
- Um zwischen den beiden Anrufen zu wechseln, drücken Sie die Down-Taste und wählen Sie Zwischen Gesprächen wechseln.

Anruf halten

- Um ein Gespräch zu halten, drücken Sie die Down-Taste und wählen Sie Halten.
- Zum Weiterführen des Gesprächs Call-Taste drücken.

Anrufe II

Voicemail

Auf der Voicemail können Anrufer eine Nachricht hinterlassen, wenn der Gesprächsteilnehmer nicht antwortet, das MPo2 ausgeschaltet ist oder keine Netzverbindung verfügbar ist. Sie wird von dem Netzanbieter verwaltet.

Um die Voicemail ein- oder auszuschalten, eine Mitteilung an einen Anrufer einzurichten, eingegangene Nachrichten abzuhören usw. ist es notwendig, eine Voicemail-Nummer anzurufen, die vom Netzanbieter abhängt. Setzen Sie sich mit ihm für weitere Informationen, wie Sie das tun können, in Verbindung.

Die Voicemail-Nummer des Netzanbieters kann auf dem MPo2 für den sofortigen Zugriff auf die Voicemail-Dienste eingerichtet werden.

Zugangsnummer zur Voicemail einrichten

- Wählen Sie aus dem Hauptmenü Einstellungen, dann Voicemail.
- Geben Sie die Zugangsnummer des Netzanbieters ein.

— Zugriff auf die Voicemail

- Halten Sie in der Home-Anzeige die Taste "1" gedrückt (markiert mit einem Tonbandsymbol).
- Die Zugangsnummer wird angerufen.
 Folgen Sie den automatischen
 Anweisungen des Netzanbieters, um
 den Voicemail-Dienst einzurichten
 und zu nutzen.
- Drücken Sie die End-Taste, um den Anruf zu beenden.

Rufumleitung

Die Netzanbieter stellen gewöhnlich eine Rufumleitungsoption an eine andere Nummer oder ihre Voicemail zur Verfügung. Setzen Sie sich für weitere Informationen mit ihm in Verbindung.

Die folgenden Auslöser für eine Rufumleitung können eingerichtet werden.

- Wenn ein Anruf nicht angenommen wird.
- Wenn das MPo2 besetzt ist.
- Wenn das MPo2 nicht erreichbar ist (ausgeschaltet oder kein Netz

vorhanden).

. Alle Anrufe.

— Rufumleitung einrichten

- Wählen Sie aus dem Hauptmenü Einstellungen, dann Anrufe, dann Rufumleitung.
- Wählen Sie einen Auslöser wie oben beschrieben aus.
- Geben Sie die Zielnummer entweder manuell ein oder wählen Sie sie aus der Kontaktliste. Sollte bereits eine Nummer eingegeben sein – die Voicemail des Netzanbieters wurde möglicherweise voreingestellt – verwenden Sie die Down-Taste zum Blättern bis zu den Menüoptionen unten.
- Wählen Sie Aktualisieren, um die Nummer an den Netzanbieter zu senden. Oder drücken Sie die Back-Taste oder wählen Sie Abbrechen, um den Vorgang zu verlassen und lassen Sie die Einstellungen des Netzanbieters unverändert.

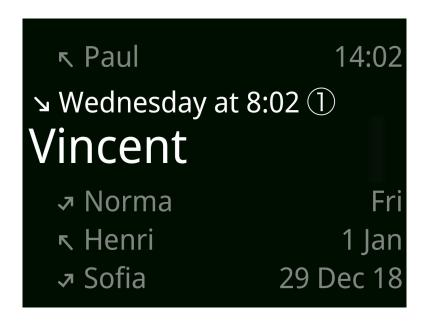
— Rufumleitung aktivieren/deaktivieren

- Blättern Sie mit der Down-Taste durch die Zielnummer und wählen Sie Einschalten oder Ausschalten.
- Die Rufumleitung kann komplett ausgeschaltet werden durch Auswahl von Alle Rufumleitungen abbrechen.

— Rufumleitung bestätigen

• Wählen Sie Alle Rufumleitungen abbrechen, um mit dem Netzanbieter zu prüfen, dass die Rufumleitung funktioniert, und dann Abfrage-Status. (Alle Einstellungen bleiben unverändert.)

Anrufe II



Anrufliste

Es ist möglich, eine Liste der ein- und ausgegangenen Anrufe anzuzeigen, auch verpasste Anrufe.

- Call-Taste in der Home-Anzeige drücken.
- Die Anrufer werden anhand ihrer Telefonnummer bzw. ihres Namens identifiziert, wenn sie in der Kontaktliste des MPo2 eingetragen sind. Eine kleine Zahl in einem Kreis zeigt, wie viele einund ausgehende Gespräche mit diesem Anrufer getätigt wurden.
- Um eine gelistete Nummer anzurufen,

- wählen Sie sie aus und drücken Sie die Anruftaste.
- Durch Drücken der Taste erscheint eine Liste mit Optionen: Nummer anrufen, Textnachricht senden, Nummer zur Kontaktliste des MPo2 hinzufügen oder Änderung der diesbezüglichen Informationen bei bestehenden Einträgen oder Anruf aus der Anrufliste löschen. Eine vollständige Liste der ein- und ausgegangenen Gespräche mit diesem Anrufer wird durch Auswahl des ersten Eintrags in diesem Untermenü angezeigt.

Anrufe III

Anruflautstärke

- Wählen Sie aus dem Hauptmenü Einstellungen, dann Töne, dann Anruflautstärke.
- Regeln Sie die Lautstärke eines Gesprächs mit den Tasten Up und Down sowohl für den Hauptlautsprecher als auch für die Freisprechfunktion.
- Zum Verlassen des Menüs drücken Sie die End- oder Back-Taste.

— Lautstärke während eines Gesprächs regeln

- Öffnen Sie erneut das Optionsmenü und wählen Sie Lautstärke.
- Nehmen Sie die gewünschten Einstellungen durch Drücken der Up und Down-Tasten vor. Zum Beschleunigen gedrückt halten.
- Drücken Sie zum Verlassen die Taste.

Freisprechfunktion nutzen

• Öffnen Sie während eines Gesprächs das Optionsmenü und wählen Sie Lautsprecher einschalten.

• Wenn weitere Nummern während des Gesprächs eingegeben wurden, z. B. zum Navigieren durch das Menü einer Telefonzentrale, müssen diese zunächst entfernt werden. Das geschieht durch die Back-Taste und hat keinen Einfluss auf die Verbindung.

Mikrofon lautlos schalten

- Wählen Sie im Optionsmenü Stummschalten.
- Zum Abbrechen wählen Sie erneut Stummschalten.

Verwendung externer Audiogeräte (z. B. Ohrstecker oder

Freisprechanlage eines Fahrzeugs)

- Verbindung über Bluetooth
- Drücken Sie während eines Gesprächs die Back-Taste, bis die Home-Anzeige erscheint.
- Wählen Sie aus dem Statusmenü Bluetooth ausgeschaltet.
- Wählen Sie ein verbundenes Bluetooth-Gerät aus oder suchen Sie nach Geräten.

- Drücken Sie die Back-Taste zur Rückkehr zur Home-Anzeige.
 Nochmaliges Drücken bringt Sie zur Anzeige des aktuellen Gesprächs zurück.
- Um wieder zu den eingebauten Lautsprechern des MPo2 zu wechseln, wählen Sie Audio wechseln.

— Verbindung über USB

Der mitgelieferte USB-C-Ohrstöpsel oder ein anderes kompatibles Produkt können direkt über die USB-Schnittstelle des MSo2 verbunden werden.

Anruf halten

Wenn ein Anruf gehalten wird, kann keine der Parteien die andere hören. Um ein Gespräch zu halten, drücken Sie die Call-Taste. Zum Weiterführen des Gesprächs erneut Call-Taste drücken.

Telefonnummer für ausgehende Gespräche anzeigen/unterdrücken

Normalerweise ist die Telefonnummer für den Empfänger sichtbar ("Anruf-ID"), wenn ein Anruf getätigt wird. Je nach Netzanbieter kann man das unterdrücken – bezeichnet als "Rufnummernunterdrückung" (Verbergen der Anruf-ID).

— Verbergen der Anruf-ID

- Wählen Sie aus dem Hauptmenü Einstellungen, dann Anrufe, dann Anruf-ID.
- Wählen Sie die gewünschte Option aus. Einstellungen des Netzanbieters richten sich nach den Einstellungen des Netzbetreibers.

Teil Drei

Uhrfunktionen

Alarm

Der Alarm des MPo2 kann mit verschiedenen Einstellungen programmiert werden und nutzt die wirkungsvolle Freisprecheinstellung in Kombination mit dem Vibrationsalarm. Er wird vom Lautlosmodus des MPo2 und den allgemeinen Lautstärkeeinstellungen nicht beeinflusst. Wenn das Telefon ausgeschaltet ist, funktioniert er nicht.

Vergewissern Sie sich, dass das MPo2 ausreichend aufgeladen ist, wenn Sie den Alarm einstellen.

— Neue Alarmeinstellung vornehmen

- Wählen Sie aus dem Hauptmenü *Uhr*, dann *Alarm*, dann *Neu*.
- Verwenden Sie die Ziffern oder Upund Down-Tasten zur Eingabe der gewünschten Zeit bzw. falls erforderlich von AM oder PM.
 Verwenden Sie die und Back-Taste zum Navigieren in den Einstellungen und durch den nächsten Schritt.
- Alternativ können Sie aus der Home-Anzeige die gewünschte Weckzeit im 24-Stunden-Format eingeben (auch

- wenn das Telefon auf 12-Stunden-Format eingestellt ist) und *Alarm stellen* wählen.
- Wählen Sie, ob der Alarm nur einmal innerhalb der nächsten 24 Stunden klingeln soll oder regelmäßig.
 Scrollen Sie dazu und drücken Sie dann die • Taste.
- Eine Benachrichtigung wird erzeugt die angibt, auf welche Zeit der Alarm gestellt ist. Durch Klicken auf die Benachrichtigung kann der Alarm geändert werden.

Verwendung vorherigerAlarmeinstellungen

- Wählen Sie aus dem Hauptmenü *Uhr*, dann *Alarm*.
- Wählen Sie die gewünschte Einstellung. Die aktiven Einstellungen sind mit einem ausgefüllten Kreis gekennzeichnet, die inaktiven mit einem leeren Kreis.
- Option wählen: Ein-/Ausschalten, Löschen oder Bearbeiten.

Wenn bereits eine Alarmeinstellung vorgenommen wurde, kann diese Benachrichtigung benutzt werden, um direkt in den Alarmbereich des MPo2 zu gelangen.

— Alarm ausschalten

- Wenn der Alarm ertönt, drücken Sie zum Ausschalten die End-Taste (oder die Back-Taste zum Aktivieren der Schlummer-Funktion). Alternativ drücken Sie den Down-Pfeil und wählen Sie Stopp oder Schlummern.
- Wenn die Schlummer-Funktion aktiviert ist, ertönt der Alarm nach 10 Minuten erneut.

Erwiesenermaßen ist die beste Methode für einen ausreichenden Schlaf die Verwendung eines für diesen Zweck hergestellten Alarms und nicht das Handy. Auch die Schlummer-Funktion empfiehlt sich nicht. Das MPo2 verursacht wesentlich weniger Störungen als ein Smartphone. Grundsätzlich sollte seine Weckfunktion jedoch nur als Reisewecker verwendet werden oder als Erinnerung in Situationen, in denen man nicht aus dem Schlaf aufwacht.

Weltzeituhr

Die Weltzeituhrfunktion des MPo2 ermöglicht dem Anwender eine schnelle Ermittlung der aktuellen Uhrzeit in anderen Teilen der Welt durch Erstellen einer Liste von zugeordneten Standorten.

Weltstandorte einrichten

- Wählen Sie aus dem Hauptmenü *Uhr*, dann *Weltzeituhr*, dann *Standort hinzufügen*.
- Wählen Sie, ob der Standort auf einer Karte angezeigt werden soll oder über eine Liste von Städtenamen.
 Wenn Sie eine Karte verwenden, markieren Sie zunächst eine Region mit den Up- und Down-Tasten und drücken Sie dann die Taste, um sie zu vergrößern. Verwenden Sie erneut die Up- und Down-Tasten, um eine Stadt zu markieren und schließen Sie den Vorgang durch Drücken der Taste ab.
- Die neu ausgewählte Stadt erscheint in der Städteliste der Länder auf der Seite mit der Haupt-Weltzeituhr.

Uhrfunktionen

Es ist möglich, auf einer Liste Städte anzuzeigen, die in derselben Zeitzone liegen. (Wenn eine Stadt nicht ausgewählt werden kann, bedeutet das, dass sie sich bereits auf der Liste befindet.)

• Um eine Stadt von der Liste zu entfernen, wählen Sie sie aus und wählen Sie dann *Löschen*. Oben in der Liste gibt es die Option *Alle Löschen*.

Timer

Die Timer-Funktion ist ein rückwärts zählender Alarm. Nach Ablauf einer eingestellten Dauer ertönt ein Audiosignal (sofern die Gesamtlautstärke des MPo2 nicht auf null gesetzt oder deaktiviert worden ist).

— Timer einstellen

- Wählen Sie aus dem Hauptmenü *Uhr*, dann *Timer*.
- Verwenden Sie die Zifferntasten bzw. die Up- und Down-Tasten, um die Dauer festzulegen, bis das Audiosignal ertönt. Verwenden Sie die und Back-Taste, um sich zwischen den Feldern zu bewegen.

- Drücken Sie mit den markierten Sekunden, um den Countdown zu starten.
- Alternativ können Sie von der Home-Anzeige aus die gewünschte Countdown-Zeit eingeben (z. B. 12345 oder 1 Stunde, 23 Minuten und 45 Sekunden) und dann *Timer* einstellen wählen.
- während sie läuft verlassen, indem Sie die End-Taste drücken (der die Back-Taste). Der Countdown läuft weiter und eine Meldung mit der Restzeit wird gesetzt. Durch Auswahl dieser Meldung gelangen Sie wieder in das Timer-Fenster.
- Um den Countdown abzubrechen und eine neue Zeit einzustellen oder zum Uhr-Menü zurückzukehren, wählen Sie Zurücksetzen oder Abbrechen aus dem Optionsmenü.
- Wenn der Countdown abgelaufen ist, drücken Sie die End-Taste oder wählen Sie *Verwerfen* bzw. *Abbrechen* aus dem Optionsmenü.

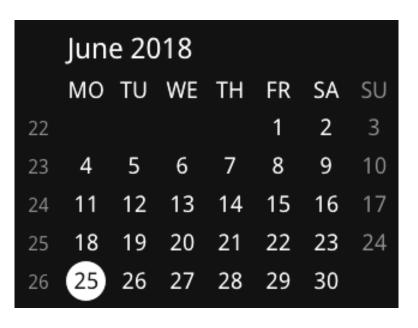
Stoppuhr

Die Stoppuhrfunktion ermöglicht das Messen der Dauer eines Vorgangs.

— Stoppuhr einstellen

- Wählen Sie aus dem Hauptmenü *Uhr*, dann *Stoppuhr*.
- Drücken Sie die Taste, um die Stoppuhr zu starten.
- Durch erneutes Drücken der Taste halten Sie die Stoppuhr an und starten Sie dann erneut.
- Um die Zeit auf null zurückzusetzen, halten Sie die Stoppuhr zunächst an und drücken Sie dann die Back-Taste.
- Im Gegensatz zum Timer schließt das Drücken der End-Taste die Stoppuhr vollständig und löscht die Werte.

Kalender



Das MPo2 hat einen einfachen Referenzkalender. Er ermöglicht es dem Nutzer festzulegen, welche Daten auf welche Wochentage fallen und in welcher Kalenderwoche sich ein bestimmtes Datum befindet.

Jeweils ein Monat wird angezeigt. Die Wochennummern erscheinen auf der Anzeige links.

Sie gelangen über das Hauptmenü zum Kalender. Verwenden Sie die Up- und Down-Tasten, um sich zwischen den Monaten zu bewegen. Um an ein bestimmtes Ereignis zu einem bestimmten Datum erinnert zu werden, verwenden Sie die separate Erinnerungsfunktion des MPo2. Weitere Informationen zu Erinnerungen erhalten Sie auf S. 53.

Rechner

Sie gelangen zum Rechner des MP02 über das Hauptmenü.

Die Zahlen werden über die normale Tastatur eingegeben.

Die Symbole für plus, minus, teilen und multiplizieren (+ - / x) werden durch Drücken der Star-Taste eingegeben. Klammern, Prozentzeichen und Dezimalpunkte werden durch Drücken der Hash-Taste eingegeben. Drücken Sie mehrmals die zutreffende Taste, bis das gewünschte Symbol erscheint.

Drücken Sie die • Taste, um das Ergebnis der Berechnung anzuzeigen.

Um die Anzeige zu löschen, drücken Sie die Down-Taste und wählen Sie *Löschen*. Einen kurzen Erinnerungstext darüber, wie Sie auf die mathematischen Symbole zugreifen können, erhalten Sie auch über die Down-Taste.

Aktualisierung des Betriebssystems

Das MPo2 nutzt ein sogenanntes OTA ("Over The Air") zum Prüfen, ob das Betriebssystem auf dem aktuellen Stand ist und zum Herunterladen von neueren Versionen.

Das Verfahren erfordert Zugang zu einer externen Wi-Fi-Verbindung. (Das hat nichts mit der Fähigkeit des MPo2 zu tun, einen Internetzugang zu einem zweiten Gerät über einen 4G-Dienst und seine eigene Wi-Fi-Anbindungsfunktion herzustellen.)

Wenn möglich vermeiden Sie öffentliche Wi-Fi-Dienste. Abgesehen von ihren Sicherheitslöchern fordern diese Dienste oft vom Nutzer eine Anmeldung auf dem Bildschirm (z. B. Registrieren, Akzeptieren der Geschäftsbedingungen usw.), und das ist mit dem MPo2 nicht möglich. Andere technische Probleme können ebenso auftreten.

— Vorbereitung

- Vergewissern Sie sich, dass der Ladezustand des MPo2 mindestens 30 % beträgt.
- Wenn Sie einen öffentlichen Wi-Fi-Dienst verwenden, prüfen Sie, ob es

- möglich ist, direkt ohne irgendeine Art von Bildschirm-Eingaben darauf zuzugreifen.
- Wenn der Passwort- oder der SIM PIN-Schutz aktiviert ist (siehe S. 20), vergewissern Sie sich, dass Sie die korrekten Passwörter zur Hand haben.

— Verbindung mit dem Wi-Fi-Netzwerk

- Wählen Sie aus dem Hauptmenü Einstellungen, dann Konnektivität, dann Wi-Fi.
- Wählen Sie Einschalten.
- Wählen Sie das passende Wi-Fi-Netzwerk aus der Liste der verfügbaren Netzwerke und drücken Sie die • Taste. Alternativ können Sie ein Netzwerk manuell zur Liste hinzufügen.
- Verwenden Sie die Tastatur zur Eingabe des korrekten Passworts und drücken Sie die Taste.
- Das MPo2 sollte jetzt anzeigen, dass es verbunden ist und die Signalstärke anzeigen.

— Nach Software-Updates suchen

- Wählen Sie aus dem Hauptmenü Einstellungen, dann Über, dann Firmware.
- Wählen Sie Suche nach Updates.

 (Achten Sie auf eine Meldung, die kurz erscheinen kann, wenn es mit der Wi-Fi-Verbindung ein Problem gibt.)
- Wenn das MPo2 anzeigt, dass neue Updates zur Verfügung stehen, wählen Sie zur Installation *Ja* und drücken Sie zum Installieren *Ja* und dann zum Bestätigen die Taste.
- Das MPo2 startet jetzt den Download der neuen Software. Dieser Vorgang kann einige Minuten in Anspruch nehmen.
- Wichtig: Es kann so aussehen, als sei das MPo2 ausgeschaltet. Versuchen Sie nicht, es anzuschalten. Wenn das Wi-Fi jedoch ungeeignet ist, zeigt das MPo2 möglicherweise weiterhin die Meldung "Download", ohne dass tatsächlich irgendetwas passiert. Wenn diese Meldung länger als 30

- Minuten lang erscheint, schalten Sie das MPo2 aus und wieder an.
 Versuchen Sie es erneut mit einer anderen Wi-Fi-Verbindung, vorzugsweise ein privates Netzwerk oder im Büro.
- Wenn der Installationsprozess abgeschlossen ist, startet das MPo2 automatisch neu.
- Wenn die Passwortfunktion zuvor aktiviert worden ist, muss das Passwort im Rahmen des Neustarts eingegeben werden. Dasselbe gilt für die PIN der SIM-Karte.

— Abmelden vom Wi-Fi-Netzwerk

Wenn kein Software-Update zur Verfügung steht oder der Zeitpunkt für den Download und die Installation nicht passt, melden Sie sich von der Wi-Fi-Verbindung ab, indem Sie zum Wi-Fi-Menü zurückkehren (siehe oben) und Ausschalten wählen.

Internetzugang bereitstellen

Das MPo2 kann einem anderen Gerät (z. B. einem Tablet, Laptop) eine Internetverbindung über 4G (LTE) bereitstellen.

Dieses Anbindungsverfahren wird als Tethering bezeichnet. Die meisten Mobilfunkverträge lassen das zu. Es gibt aber Ausnahmen. Fragen Sie Ihren Netzanbieter bei Bedarf nach weiteren Informationen.

- Anderen Geräten die Internetverbindung des MPo2 zur Verfügung stellen
- Wählen Sie aus dem Hauptmenü Einstellungen, dann Konnektivität, dann Tethering.
- · Wählen Sie Einschalten.

- Netzwerkname und Passwort des MPo2 geändert werden. Um dieses Verfahren zu löschen, drücken Sie mehrmals die Back-Taste (Netzwerkname oder Passwort werden von der Anzeige gelöscht. Das hat jedoch keine Auswirkung auf das, was im Telefon gespeichert ist). Drücken Sie alternativ mehrmals die Up- oder Down-Tasten.
- Das Sicherheitsprotokoll ist
 WPA2 PSK; das kann nicht geändert werden.
- Tethering kann über das Statusmenü auch schnell ein- und ausgeschaltet werden.

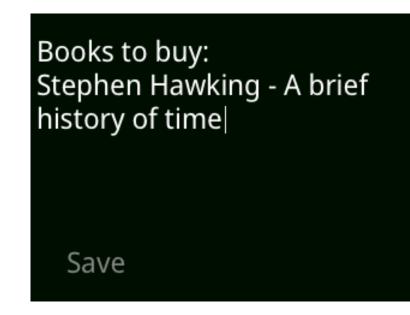
• Die OTA Wi-Fi-Verbindungsfunktion des MPo2 (wie zur Verbindung mit einem externen Wi-Fi-Router zum Herunterladen neuer Software verwendet) schaltet automatisch ab, wenn die Tethering-Funktion aktiviert ist.

Das externe Gerät kann sich jetzt über Wi-Fi, Bluetooth oder USB mit dem MPo2 verbinden. USB ist die schnellste Verbindung und verbraucht auch am wenigsten Strom (in jedem Gerät). Gewöhnlich wird eine Installationssoftware dafür auf dem zweiten Gerät benötigt.

Notizen

Über Notizen

Sofern gewünscht, kann einer
Notiz eine Erinnerung
hinzugefügt werden. Das
erzeugt ein Alarmsignal und die
Notiz erscheint einige
Sekunden lang auf der Anzeige.
Bis dahin erhält die
Notiz/Erinnerung in der
Meldungsliste eine Referenz.
Wenn Sie auswählen, öffnen
Sie den Notiz-Bereich.



Notizen erstellen

- Wählen Sie im Hauptmenü *Notizen*, dann *Neue Notiz*.
- Geben Sie die gewünschten Informationen über die Tastatur ein (siehe Informationen über die Texteingabe auf S. 31).
- Offnen Sie das Optionsmenü durch Drücken der Down-Taste und wählen Sie Speichern.

Erinnerung hinzufügen

- Öffnen Sie das Optionsmenü durch Drücken der Down-Taste.
- . Wählen Sie Erinnerung hinzufügen.
- Geben Sie den gewünschten Tag bzw. das Datum ein (mit AM/PM, sofern zutreffend). Zum Navigieren nach rechts oder links verwenden Sie die Taste und die Back-Taste und dann die Taste zum Speichern der Einstellungen.

Notiz anzeigen

Wählen Sie im Hauptmenü *Notizen*, und dann eine beliebige Notiz aus der Liste.

Notiz bearbeiten

- Wählen Sie im Hauptmenü *Notizen* und dann die Notiz, die Sie überarbeiten möchten.
- Öffnen Sie das Optionsmenü und wählen Sie Bearbeiten bzw. Erinnerung hinzufügen.
- Nehmen Sie die gewünschten Änderungen vor und speichern Sie wie zuvor. (Vorherige Erinnerungen werden gelöscht, wenn eine neue erstellt wird.)

Notiz löschen

- Wählen Sie im Hauptmenü *Notizen* und dann die Notiz, die Sie löschen möchten.
- Öffnen Sie das Optionsmenü durch Drücken der Down-Taste und wählen Sie Löschen.

SMS mit dem MP02

- Das Textnachrichtensystem des MPo2 ist minimalistisch, da der Schwerpunkt auf Telefonaten liegt, die gewöhnlich effektiver sind.
- Es empfiehlt sich oft, Ihre Kontakte darüber zu informieren, dass Sie Gespräche vorziehen, z. B. beim Austausch von Kontaktdaten.
- Textnachrichten können trotzdem sinnvoll sein, wenn die Netzverbindung schlecht, der Batteriestand niedrig oder der allgemeine Geräuschpegel hoch (oder sehr leise) ist usw.
- Nachrichten sind in Verläufen zusammengefasst. Das bedeutet, dass alle von derselben Nummer bzw. demselben Kontakt erhaltenen bzw. an ihn versendeten Nachrichten zusammen in chronologischer Reihenfolge gezeigt werden, die letzte unten. Gesendete Nachrichten erscheinen rechts auf der Anzeige, empfangene links.
- Für weitere Informationen siehe S. 11 zur Verwendung der Tastatur des MPo2.

Nachrichten verfassen und versenden

- Drücken Sie die Nachrichtentaste.
- . Wählen Sie Neue Nachricht.
- Wählen Sie einen Empfänger aus der Kontaktliste aus (bei Bedarf Suchfunktion durch Eingabe des ersten bzw. der ersten beiden Buchstaben des Kontakts nutzen).
 Wenn der Kontakt mehrere Nummern hat, wählen Sie eine aus der Liste aus.
- Alternativ wählen Sie Nummer hinzufügen, um eine Telefonnummer manuell einzugeben (Drücken Sie danach die Taste).
- Schreiben Sie die Nachricht und drücken Sie die Taste zum Beenden.
- Vergewissern Sie sich, dass Sie den richtigen Empfänger eingegeben haben und drücken Sie, wenn der Empfänger markiert ist, die Taste. Die Nachricht wird jetzt versendet.
- Sollte ein Problem mit dem Versand auftreten (z. B. schlechtes Netz), wird sie gespeichert als Entwurf und

eine Meldung mit dem Angebot, es erneut zu versuchen, erscheint.

Eingehende Nachrichten

- Bei Empfang einer Nachricht erscheint der Absender oben in der Nachrichtenliste, die angezeigt wird, wenn die Nachrichtentaste gedrückt wird. Neben ihr steht eine eingekreiste Nummer die zeigt, wie viele ungelesene Nachrichten sich von diesem Absender im Posteingang befinden
- Es wird eine Meldung erzeugt und (je nachdem, was zu dem Zeitpunkt mit dem Telefon geschieht) erscheint eine Vollbild-Meldung.
- Die Nachricht kann durch Auswahl der Meldung geöffnet werden, durch Drücken der Taste, wenn die Vollbild-Meldung erscheint oder durch Drücken der Nachrichtentaste und Auswahl des Absenders in der Nachrichtenliste, die angezeigt wird.
- Durch Drücken der End- oder Back-Taste verlassen Sie die Meldung.
 Dasselbe gilt für das Verlassen der Vollbild-Anzeige bzw. durch Wählen von Verwerfen im Optionsmenü.

Sie können den Absender der Nachricht durch Auswahl der Nachricht in der Liste anrufen.

Nachrichtenverläufe

- Zu den Verläufen (Threads) gelangen Sie über die Liste, die erscheint, wenn Sie die Nachrichtentaste drücken.
- Um einen Verlauf anzuzeigen, wählen Sie den Absender. Mit den Up- und Down-Tasten gelangen Sie durch die Reihe von Nachrichten und auch durch die Nachrichten selbst, wenn sie so lang sind, dass sie nicht ganz auf eine Anzeige passen.
- Um eine einzelne Nachricht aufzuklappen, drücken Sie die • Taste, wenn sie markiert ist. Drücken Sie die Back-Taste zur Rückkehr zum Nachrichtenverlauf.

Nachrichten beantworten

- Drücken Sie die Nachrichtentaste und wählen Sie einen Nachrichtenverlauf.
- Geben Sie Text im Feld "Neue Nachricht" ein (siehe S. 11 für Informationen über die Verwendung der Tastatur des MPo2) und drücken Sie die Down-Taste, um ins Optionsmenü zu gelangen.
- Wenn der Name des Empfängers markiert ist, drücken Sie erneut die
 Taste.
- Die Antwort wird jetzt verschickt und eine Kopie erscheint unten im Nachrichtenverlauf.
- Um Empfänger hinzuzufügen, wählen Sie Empfänger bearbeiten.
 Wählen Sie die benötigten Kontakte bzw. markieren Sie Nummer hinzufügen und geben Sie manuell eine Telefonnummer ein. Die Empfänger dieser Nachricht sind mit einem gefüllten Kreis markiert.
 Durch Drücken der Taste, wenn ein Empfänger markiert ist, wird er abwechselnd von der Liste entfernt oder hinzugefügt.

• Weitere verfügbare Optionen sind das Speichern der Antwort als Entwurf, um ihn später zu bearbeiten, das Einfügen von Text aus einer Vorlage und das Löschen des gesamten Verlaufs.

Nachrichten weiterleiten

- Wählen Sie eine einzelne Nachricht aus einem Verlauf wie oben beschrieben.
- · Öffnen Sie das Optionsmenü und wählen Sie Weiterleiten.
- Fügen Sie aus der Kontaktliste einen Empfänger hinzu oder geben Sie die Telefonnummer manuell ein. Die Empfänger sind mit einem gefüllten Kreis gekennzeichnet. Zum Entfernen noch einmal auswählen.
- Wählen Sie Speichern.
- Prüfen Sie den/die Empfänger und drücken Sie die Taste
- Die Nachricht wird jetzt gespeichert.

Nachrichten löschen

- Einzelne Nachricht löschen
- Drücken Sie die Nachrichtentaste.

- Wählen Sie einen Kontakt oder eine Telefonnummer aus dem Nachrichtenmenü.
- Wählen Sie die zu löschende Nachricht im Verlauf, der wie oben beschrieben erscheint.
- Öffnen Sie das Optionsmenü.
- Wählen Sie *Löschen* und dann zur Bestätigung *Ja*.

— Löschen eines vollständigen Verlaufs

- Drücken Sie die Nachrichtentaste.
- Wählen Sie einen Kontakt oder eine Telefonnummer aus dem Nachrichtenmenü.
- Wenn der Verlauf erscheint, öffnen Sie das Optionsmenü und wählen Sie Thread löschen und dann zum Bestätigen Ja.

Nachrichtenvorlagen verwenden

Nachrichtenvorlagen sind vorgefertigte Textbausteine, die als Nachricht verwendet oder in einen Text eingefügt werden können. Auf dem MPo2 ist eine kleine Auswahl von Vorlagen vorinstalliert, die bearbeitet und für künftigen Gebrauch gespeichert werden können. Neue Vorlagen können erstellt werden. Die Vorlagen können ebenso gelöscht werden, wenn sie nicht mehr benötigt werden.

— Bearbeiten einer bestehenden Vorlage

- Öffnen Sie das Optionsmenü durch Drücken der Nachrichtentaste.
- Wählen Sie *Vorlagen* und dann eine Vorlage, die Sie bearbeiten möchten.
- Sie können Text nach Bedarf hinzufügen, löschen oder bearbeiten. Für weitere Informationen zur Verwendung der Tastatur des MPo2 siehe S. 11.
- Öffnen Sie das Optionsmenü, indem Sie die Down-Taste gedrückt halten. Um zum Ende des Texts zu gelangen, drücken Sie sie erneut.
- Wählen Sie *Speichern* bzw. zum Abbrechen die End-Taste.

— Neue Vorlage erstellen

- Wählen Sie im Nachrichtenmenü Vorlagen und dann Neue Vorlage.
- Geben Sie den erforderlichen Text ein.
- Mit dem Cursor am Ende des eingegebenen Texts (halten Sie bei Bedarf die Down-Taste gedrückt) öffnen Sie das Optionsmenü und wählen Sie Speichern. Um den Vorgang zu verwerfen, drücken Sie die Back-Taste oder wählen Sie Löschen.

— Vorlagen löschen

- Wählen Sie im Nachrichtenmenü Vorlagen und dann eine Vorlage, die Sie löschen möchten.
- Drücken Sie den Down-Pfeil zum Öffnen des Optionsmenüs, wählen Sie Löschen und dann zum Bestätigen Ja.

Verwenden einer Vorlage in einer Textnachricht

• Öffnen Sie das Optionsmenü und wählen Sie *Vorlage*, wenn Sie eine Nachricht verfassen und der Cursor

- am Ende des Textes steht (Down-Taste bei Bedarf gedrückt halten).
- Wählen Sie die gewünschte Vorlage aus.
- Der Text der Vorlage erscheint in der neuen Nachricht am Ende des Texts, der ggf. schon eingegeben wurde.
- Mehrere Vorlagen können auf Wunsch eingefügt werden.

Verwenden des Inhalts einer Textnachricht

Der Inhalt einer Textnachricht kann herausgenommen und folgendermaßen verwendet werden:

- Die gesamte Nachricht kann an einen oder mehrere Empfänger weitergeleitet werden.
- Eine enthaltene Telefonnummer kann angerufen werden.
- Eine Notiz kann aus dem gesamten oder einem Teil des Inhalts der Nachricht erstellt werden, auf Wunsch mit Erinnerung.
- Ein neuer Kontakt kann erstellt oder

eine zusätzliche Telefonnummer hinzugefügt werden.

Inhalt einer Nachricht in einer Notiz verwenden

- Wählen Sie eine bestimmte Nachricht wie oben beschrieben aus.
- Drücken Sie die Taste erneut (oder öffnen Sie das Optionsmenü und wählen Sie Inhalt verwenden, dann Als Notiz speichern).
- Fügen Sie aus dem Optionsmenü auf Wunsch eine Erinnerung hinzu und wählen Sie Speichern. Der Vorgang kann durch Auswahl von Löschen verworfen werden (die Originalnachricht bleibt erhalten). Es ist auch möglich, den Vorgang durch Drücken der End-Taste zu verlassen (gedrückt halten, um zum Textanfang zu springen).

Eine in einer Nachricht enthaltene Telefonnummer verwenden

- Wählen Sie eine bestimmte
 Nachricht wie oben beschrieben aus.
- Wenn eine (oder mehrere)
 Telefonnummern entdeckt werden,

- erscheinen sie unterstrichen und in grün.
- öffnen Sie das Optionsmenü und wählen Sie Inhalt verwenden.
- Die erkannte(n) Telefonnummern(n) ist/ sind in der Liste sichtbar neben Als Notiz speichern.
- Wählen Sie die Telefonnummer.
- Wählen Sie aus dem erscheinenden Menü *Speichern*, um einen neuen Kontakt zu erstellen oder die Nummer einem bestehenden Kontakt hinzuzufügen, *Nachricht senden* oder *Anrufen*.

Alternativen für Sicherungen

Es ist nicht möglich, Sicherungskopien von Textnachrichten vom MPo2 zu exportieren.

Textnachrichten sind keine effiziente
Methode, um wichtige Informationen zu
versenden, die archiviert werden müssen.
Hier sind E-Mails die bessere Lösung.
Damit lässt sich besser arbeiten, Anlagen
können hinzugefügt werden und sie sind
auf einem Bildschirm mit voller Größe
besser verfügbar. Bei Bedarf können sie
ausgedruckt werden und zeigen dabei
Informationen über den Absender. SMSNachrichten können auf dem Weg
zwischen Absender und Empfänger
abgefangen werden. Wenn
Vertraulichkeit wichtig ist, sollte eine
verschlüsselte E-Mail verwendet werden.

Der Inhalt einer Textnachricht kann durch Weiterleiten der Textnachrichten an ein anderes Gerät archiviert werden, z. B. einen Computer, der SMS-Formate empfangen kann.

Teil Vier

Anhang 1

Gesetzliche Informationen

Die Informationen in diesem Dokument werden so, wie sie sind, geboten und enthalten weder ausdrücklich noch impliziert Verpflichtungen, Zusicherungen oder Gewährleistungen. Punkt. behält sich vor, die Informationen jederzeit und ohne Vorankündigung zu aktualisieren.

Informationen über gesetzliche Anforderungen und Richtlinien in Bezug auf das MPo2 finden Sie durch Öffnen des Hauptmenüs und Auswahl von Einstellungen, dann Über, dann Gesetze. Weitere Informationen finden Sie auch unter punkt.ch.

Erklärung zur CE (EU)-Konformität:

Punkt Tronics AG erklärt, dass das MPo2 der Richtlinie 2014/53/EU zu Funkanlagen entspricht.

Erklärung zur FCC und ISED Canada Konformität:

Dieses Gerät entspricht Teil 15 der FCC Regeln. Dieses Gerät hält die Vorgaben der ISED Canada RSS Norm(en) für zulassungsfreie Geräte und CAN-ICES-3 (B)/NMB-3(B) ein. Für den Betrieb gelten die folgenden beiden Bedingungen:
(1) Dieses Gerät darf keine schädigenden
Störungen verursachen und (2) dieses
Gerät muss Empfangsstörungen
akzeptieren, auch Störungen, die
unerwünschten Betrieb verursachen.

Um zu gewährleisten, dass die Störungen in einem annehmbaren Rahmen bleiben, müssen geeignete Kabel und Zubehör benutzt werden.

RF-spezifische Absorptionsrate (SAR) **SAR**

Das MPo2 entspricht internationalen Richtlinien für Radioemissionen. Um elektromechanische Strahlungen während eines Gesprächs zu reduzieren, können die eingebaute Freisprechoption oder die mitgelieferten Ohrstecker verwendet werden.

Nachfolgend die maximalen spezifischen Absorptionsraten des MPo2, wenn es entweder ans Ohr gehalten wird oder an einem Halter am Körper befestigt ist.

SAR (W/kg)	Kopf	Körper	Vorgeschri ebener Grenzwert
Über 1 g (FCC/IC)	1.389	1.286	1.6
Über 10 g (CE)	1.215	1.750	2.0

Radio frequenz band informationen

Mobilfunknetz		
Frequenzband	Maximale Ausgangsleistung r	
2G (GSM) 850 ² / 900	33 dBm	
2G (GSM) 1900 ² / 1800 ¹	30 dBm	
3G (WCDMA) B1/5/6/8/19 ¹	24 dBm	
3G (WCDMA) B1/2/4/5/8 ²	24 dBm	
4G LTE (FDD) B1/3/5/7/8/19/20 ¹	23 dBm	
4G LTE (FDD) B1/2/4/5/7/12/17 ²	23 dBm	

Wi-Fi		
Standard / Frequenz	Maximale Ausgangs- leistung	
802.11b / 2.4~2.4835	17.57 dBm ¹	
GHz	14.18 dBm ²	
802.11g / 2.4~2.4835	17.28 dBm ¹	
GHz	13.40 dBm ²	
802.11n20 / 2.4~2.4835	16.76 dBm ¹	
GHz	13.04 dBm ²	
802.11n40 / 2.4~2.4835	14.98 dBm ¹	
GHz	12.91 dBm ²	

Bluetooth			
Standard / Frequenz	Maximale Ausgangsleistung		
4.1 / 2.4 GHz	3.3 dBm		

¹ EU, JAPAN, AUSTRALIEN

² USA, KANADA

Anhang 2

Warenzeichen

© 2018 Punkt. Tronics AG. Alle Rechte vorbehalten. "Punkt." und das Punkt. Logo sind eingetragene Warenzeichen der Punkt. Tronics AG. Das MPo2 ist ein eingetragenes Produktdesign.

Warenzeichen inklusive, aber nicht beschränkt auf BLACKBERRY, BLACKBERRY SECURE, EMBLEM Design und das BLACKBERRY SECURE Design sind die Warenzeichen oder eingetragenen Handelsmarken von Blackberry Limited, verwendet unter Lizenz, und die exklusiven Rechte dieser Warenzeichen sind ausdrücklich vorbehalten.

Die Bluetooth®-Weltmarke und -Logos sind eingetragene Warenzeichen im Besitz der Bluetooth SIG, Inc.

Wi-Fi ist eine Handelsmarke der Wi-Fi Alliance.

Alle anderen Warenzeichen sind das Eigentum ihrer jeweiligen Besitzer.